





争取持久和平  
加紧抗美援朝

劉小岑作

# 中國青年訪蘇代表團在蘇聯

以中國新民主主義青年團中央書記馮文彬為首的，中國青年訪蘇代表團，應蘇聯列寧共產主義青年團中央邀請，於去年十月二十日至今年二月十二日訪問了蘇聯。

在蘇聯，中國青年訪蘇代表團曾經普遍地訪問了莫斯科、列寧格勒、基輔、頓巴斯、扎波羅斯、克里米亞、斯大林格勒和喬治亞等地。在這些地方，代表團受到蘇聯廣大人民和青年兄弟般的熱烈和盛大的歡迎。蘇聯青年團並把自己三十多年來的工作經驗，熱情地介紹給代表團。

在斯大林的生命的陽光照耀下，蘇聯如同一座美麗和雄偉的花園一樣呈現在青年代表團的眼前。代表們最深的印象是：蘇聯人民正以高度的愛國主義精神進行着和平建設，信心百倍地向共產主義的偉大目標邁進。代表團親眼看到，蘇聯人民在戰後五年中，不但恢復了被德寇破壞的工農業，而且大大地超過了戰前水平。現在人們正積極地參加斯大林格勒和古比雪夫水力發電站、土庫曼運河等偉大的共產主義五大工程的建設工作。斯達漢諾夫運動已從個人走向集體化，新的機械、科學、技術不斷出現。在農業上已在開展把集體農莊合併成農莊城的運動。城市和農村、智力勞動與體力勞動的差異正在逐漸消滅中。蘇聯青年團在這偉大的工作中成為黨的最有力的助手。具有文化修養和共產主義品質的蘇聯青年們，正在共產主義社會建設中發揮着極大的作用。

代表團在蘇聯就如同在家裡一樣感到親切，中蘇青年之間到處洋溢着深厚的友誼和兄弟般的情感：

當代表團的列車奔馳在西伯利亞鐵道上的時候，蘇聯青年們不顧零下三十多度的嚴寒，在沿途的車站高舉着毛主席、朱總司令、劉少奇副主席和周總理的巨大像舉行歡迎會，「萬歲斯大林、萬歲毛澤東」的歡呼，被人們經久地喊着，有時甚至等到深夜一點鐘。在莫斯科蘇聯女英雄卓娅學校裏，一位八歲的小女孩說：『我代表二年級學生歡迎你們，雖然我只八歲，還沒有學過地理，但我們已經知道蘇聯有個最好的朋友就是中國，以及中國人民偉大的領袖毛澤東！』在斯大林汽車工廠文化宮，工人們熱烈地擁抱着代表們，並把他們舉起來。蘇聯英雄無腳飛將軍A.馬列西也夫和中國青年戰鬥英雄趙興元、郭俊卿、張明見面時，熱情地握着手說：『請把我的敬意帶給中國人民！』並且他還愉快地和代表們跳舞。在列寧格勒，當一位代表送一張毛主席照片給一位五歲的女孩瑪利亞時，這孩子高興地喊起來了：『毛澤東！』可是當問她幾歲時，她不禁紅着臉低聲問她媽媽自己今年幾歲了。在烏克蘭，蘇聯青年爭着把自己最寶貴的東西送給中國青年代表作紀念，有位青年竟把銀質心形的結婚照送給代表，當代表不願接受時，他說：『這是表示我們對中國人民真誠的熱愛，不能不接受。』

這些只是若干動人的場面的點滴。正如一位蘇聯青年團負責同志所說的一樣：『中國青年訪蘇代表團來到蘇聯，是蘇聯青年生活中的一件大事，更加深了中蘇青年之間的友誼。』也如依爾庫次克一位青年團負責同志所說一樣：『蘇聯青年從來關懷着中國青年的鬪爭與幸福，我們分擔着你們鬪爭勝利的歡樂，也願分擔你們的困難和辛苦。』

左林



莫斯科市青年代表舉行歡迎中國青年訪蘇代表團大會。



中國青年訪蘇代表團在謁列寧陵墓。

在頓巴斯煤礦換上礦工服裝準備下礦井參觀。



中國青年訪蘇代表團參觀蘇聯康拜因機製造工廠。





北京市東城區崇文門外大街新字第一四三號

中國人民出版社總經理室印製

北京郵政普通郵票發售處第十八五

# 打下去，不讓敵人喘息！

一九五〇年十二月下旬，一尺到二尺深的大雪掩蓋着三八線以北所有的公路和山野，氣候嚴寒，經常在零下三十度左右。中國人民志願軍和朝鮮人民軍的勇士們每夜以百里的速度向三八線疾進。沿途被燒成一片瓦礫的村莊和成批被慘殺的朝鮮人民的屍體，激起了戰士們無限的憤怒。十幾天來，他們不停地追擊着敵人，在艱難困苦中，支持他們的不是肉體，而是決心和意志。戰士王立前一夜跌四十多跤，還說：「跌斷了我的骨頭，跌不碎我的心！」

步兵們挖好工事和掩體，砲兵們隱蔽地進入陣地。攻擊任務傳下來了，陣地上呈現出一種緊張而興奮的氣象：指揮員在觀察着地形；部隊在積極地作突破準備；各個班排，都向上級表達決心，要求突擊任務。大家一致提出：勝利突破三八線，打個漂亮仗過新年。

除夕五點半鐘，總攻開始的信號彈閃耀在臨津江上空。密集的炮火，無數的重機槍，突然地發出怒吼

。巨彈穿過夜空的嘶叫聲，爆炸聲，在南朝鮮陰暗的山谷裡，震起了劇烈的迴響。砲彈在敵人的陣地上發出了嘲笑的火花，摧毀着敵人的工事，制壓了敵人的火力。臨津江南岸在顫抖，土地在顫抖，敵人在顫抖。幾分鐘後，敵人的大砲不再作聲了。接着前方升起了紅色的信號彈，這標誌着步兵突破了敵人前沿陣地，要求延伸射擊。砲手們趕緊向敵縱深射擊；片刻，紅色的信彈又已在遠處升起。

擔任正面突擊的無數個銳利的箭頭，在炮火的掩護下直插敵陣。它們幾乎在同一個時間越過了由臨津江到東海岸曾經為敵人強固設防的『三十八度線』。

敵人原來曾在這『三十八度線』上大事『裝璜』，西起臨津江口東至海岸四百餘里正面，南北一百四十里縱深佈置三道防線，糾合八個僞軍師四個美、英師作面的設防。除利用舊有的永久築城（洋灰鐵筋碉堡）外，並普遍構築地堡交通壕、設鐵絲網

、埋地雷，企圖固守以待增援。但這樣一條曾被敵人吹擂過的『重要防線』，僅僅經過數小時的激戰，便突破了無數缺口，接着紅色箭頭以每小時約一公里的速度，猛烈向前推進。

幾天之後，在中峯、濟寧里、東豆川、高陽、議政府等主要戰鬥中，分別包圍殲滅敵人，予以重創。突破汝山、抱川、春川敵第二道防線後，敵人全線動搖。我軍遂乘勝追擊，一鼓攻下漢城。接着跨越漢江、收復水登浦、金浦、仁川、水原、驪州、洪川、橫城、原州等重要城鎮與港口，把所謂『三十八度線』遠遠地丟在後面了。

這一新年攻勢，至此就告結束。主要戰蹟如下：斃、傷、俘美、僞軍一萬三千〇九名（內美、英軍一千五百九十名）。繳獲各式砲四百零一門，輕重機關槍及衝鋒槍五百一十五挺，步槍、卡賓槍六千一百八十二枝，坦克二十七輛，和汽車、電話機等戰利品無數。

中國人民志願軍進攻美軍長津飛機場



# 美军「三十八度綫」的破滅

中國人民志願軍與朝鮮人民軍的指揮員共同指揮作戰



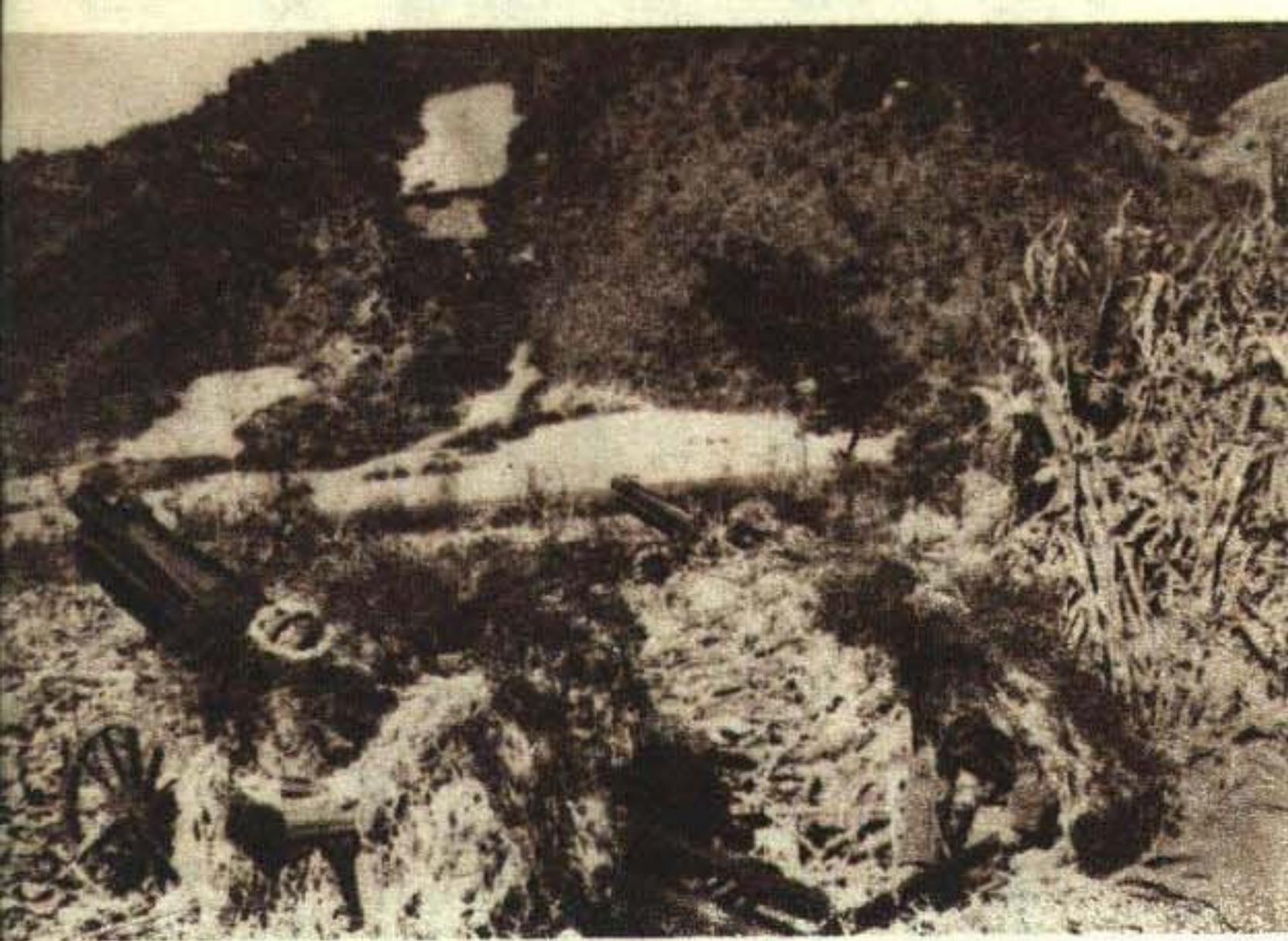
中國人民志願軍與朝鮮人民軍突破美軍的『三十八度綫』，大踏步前進



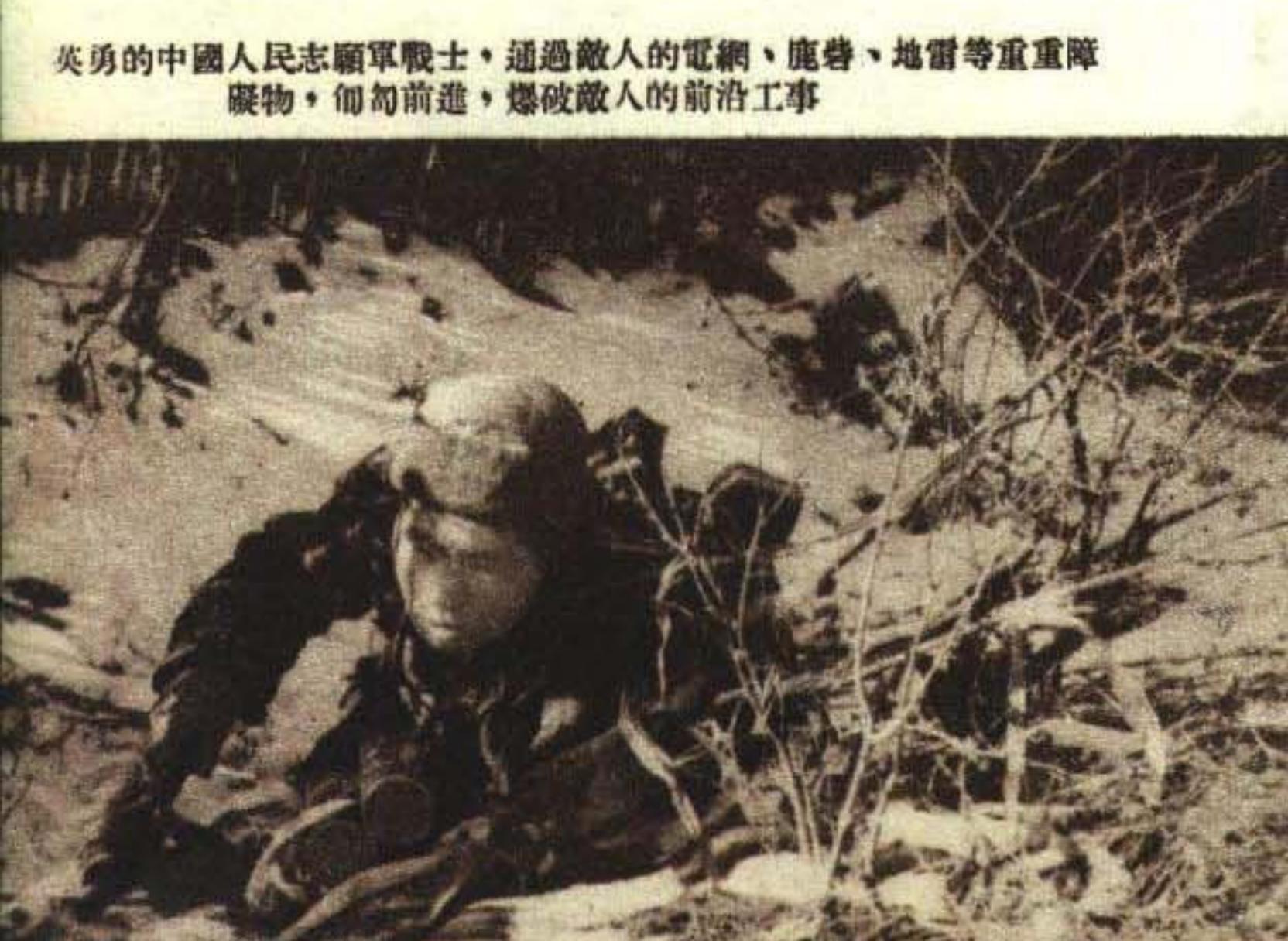
「打下去，不讓敵人喘息！」這是懷着為朝鮮人民復仇與對萬惡侵略者高度憎恨的中國人民志願軍的共同口號。他們忘記了疲勞，忘記了寒冷與飢餓，以每晚近百里的速度向逃往「三十八度線」的敵人展開勇猛的追擊



侵略軍縮在他們寬四百餘里縱深百餘里的所謂「三十八度線」的防禦陣地裡，妄想固守，企圖挽救其慘敗的命運。中國人民志願軍指揮員在攻擊前觀察敵人陣地



攻擊開始了！中國人民志願軍砲兵向敵人陣地展開猛烈的轟擊



英勇的中國人民志願軍戰士，通過敵人的電網、鹿砦、地雷等重重障礙物，匍匐前進，爆破敵人的前沿工事



黑人連是美軍中受盡壓迫與歧視的遠隊，投降後受到中國人民志願軍的優待，他們感到高度的興奮和歡快，他們長期生活在種族歧視的美國，在這裡才第一次遇到平等的待遇



「不讓敵人跑掉！」中國人民志願軍機槍射手向竄逃中的敵人猛烈掃射



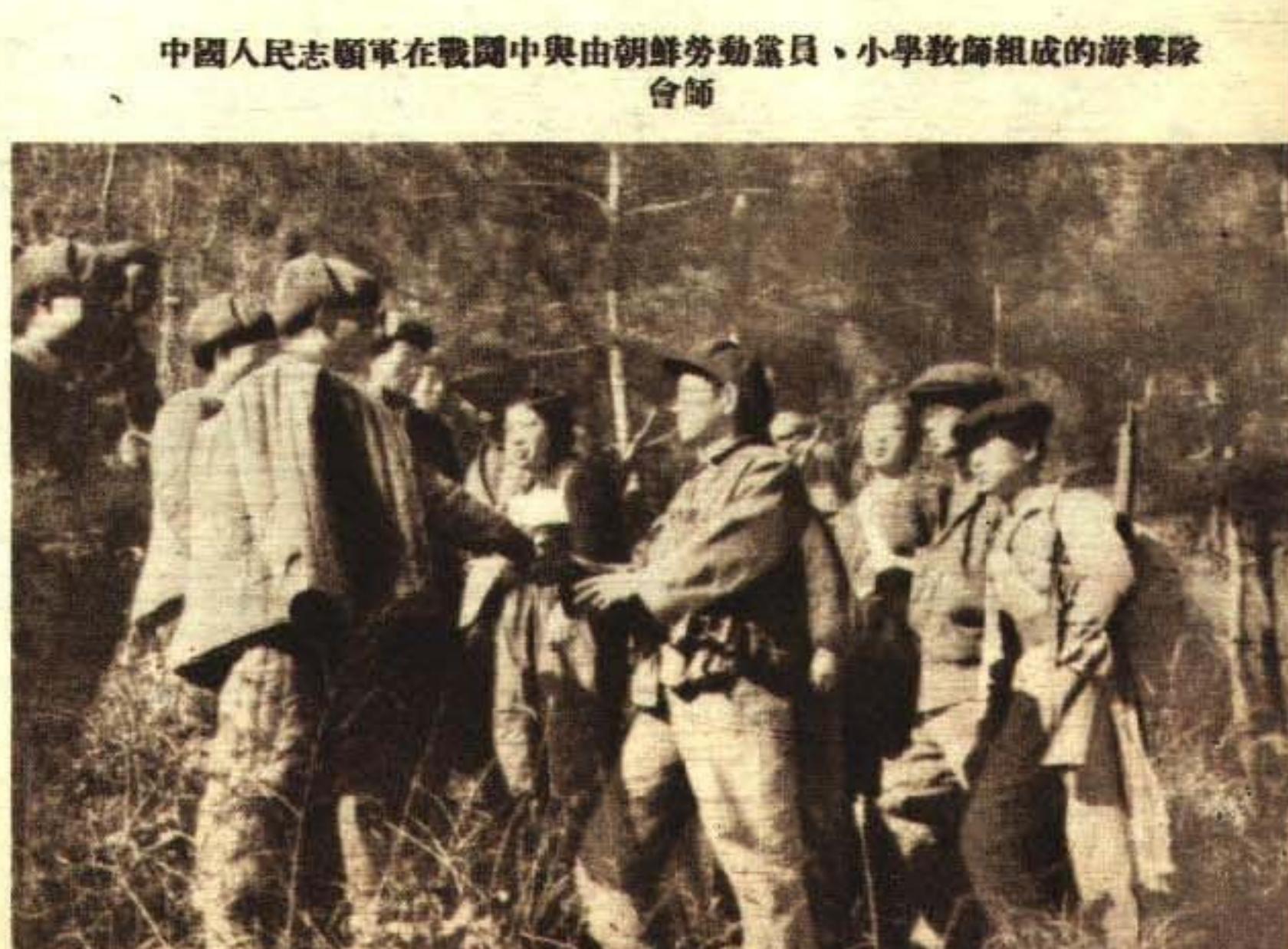
『以血還血、以命抵命！』殘酷虐殺朝鮮人民、破壞城市和村莊並在戰鬥中進行頑抗的侵略軍得到了應有的下場



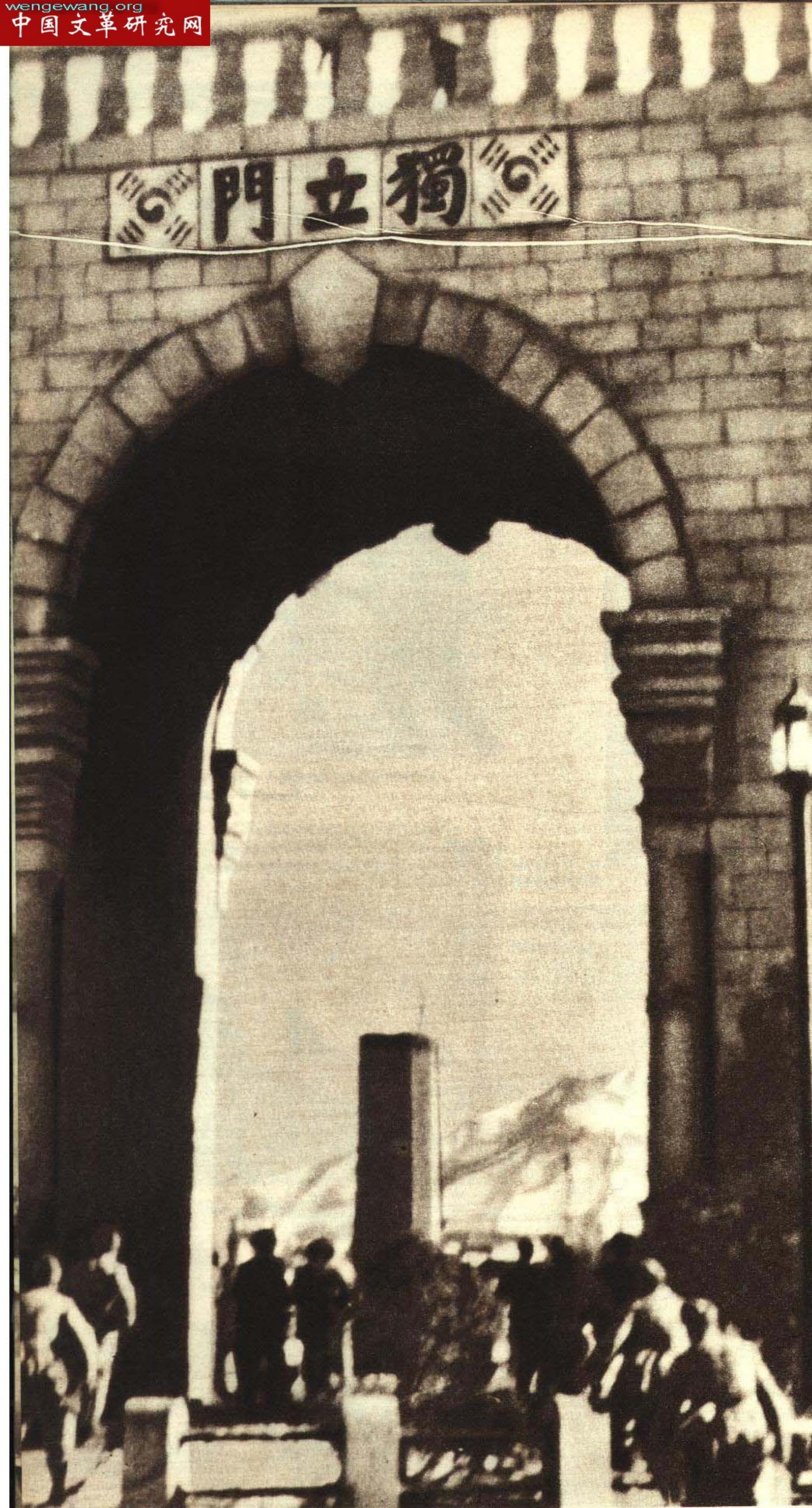
被圍在雪山裡走投無路的敵人，只有放下武器向中國人民志願軍投降才是他們唯一的出路



擔架隊在火線上搶救傷員



中國人民志願軍在戰鬥中與由朝鮮勞動黨員、小學教師組成的游擊隊會合



中國人民志願軍與朝鮮人民軍衝進漢城獨立門

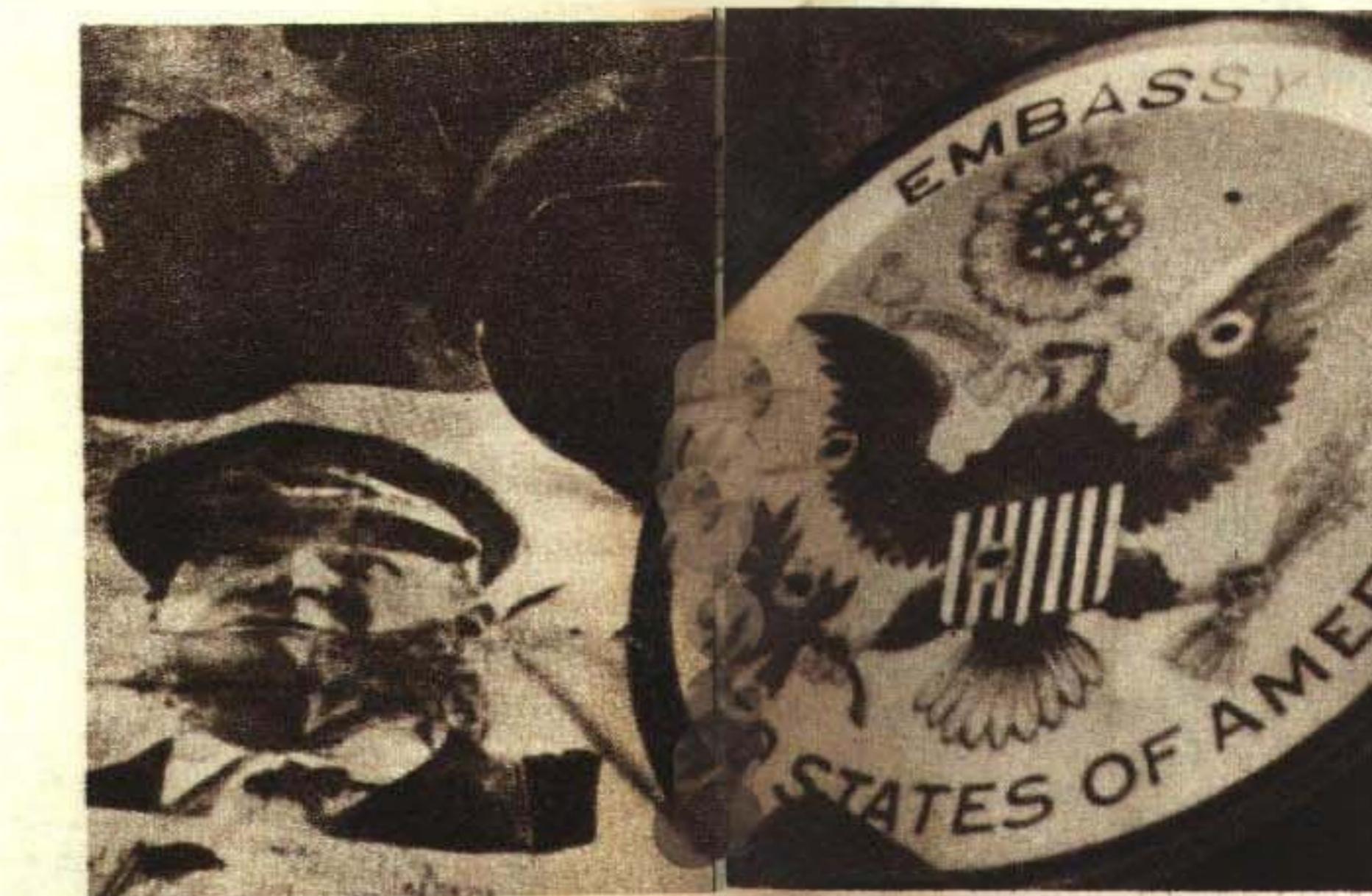
# 漢城角耳開放！



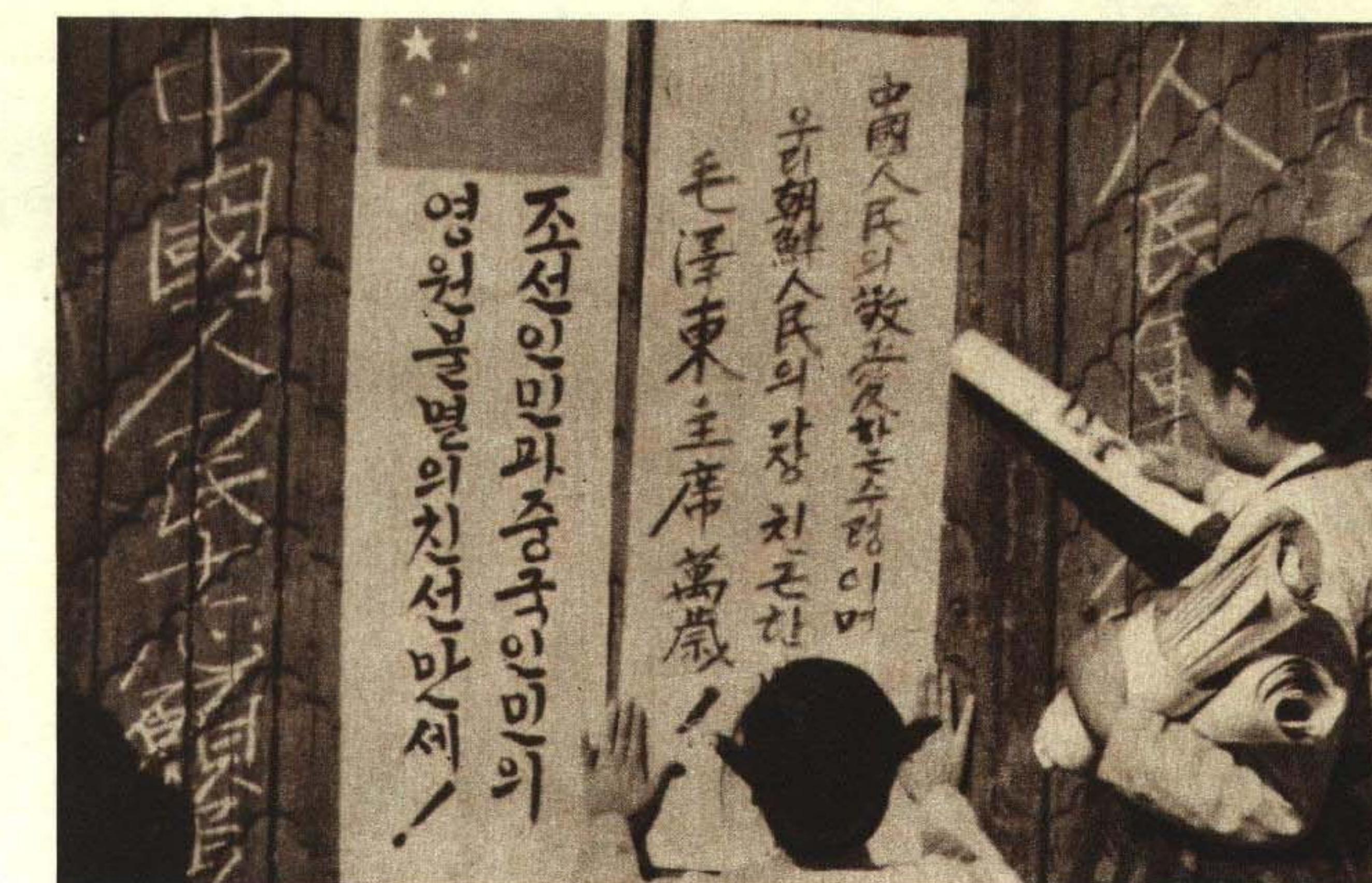
中國人民志願軍與朝鮮人民軍高舉朝鮮民主主義人民共和國國旗，進入美、李匪幫的  
——國會



中國人民志願軍與朝鮮人民軍在舊國會大樓前舉行聯歡。



漢城的美、李匪幫逃跑了，被俘了，或是在戰鬥中喪失了生命，只剩下麥克阿瑟的  
像片和「大使館」和一些破爛鞋子



解放後的漢城人民在街上張貼感謝毛主席與中國人民志願軍的標語



被美、李匪幫瘋狂破壞的漢城，它將在朝鮮人民的手裡得到恢復與重建

# 無論如何不許重演

反對美帝國主義武裝日本陰謀



一九三七年上海市被日軍放火焚燒，數日不滅



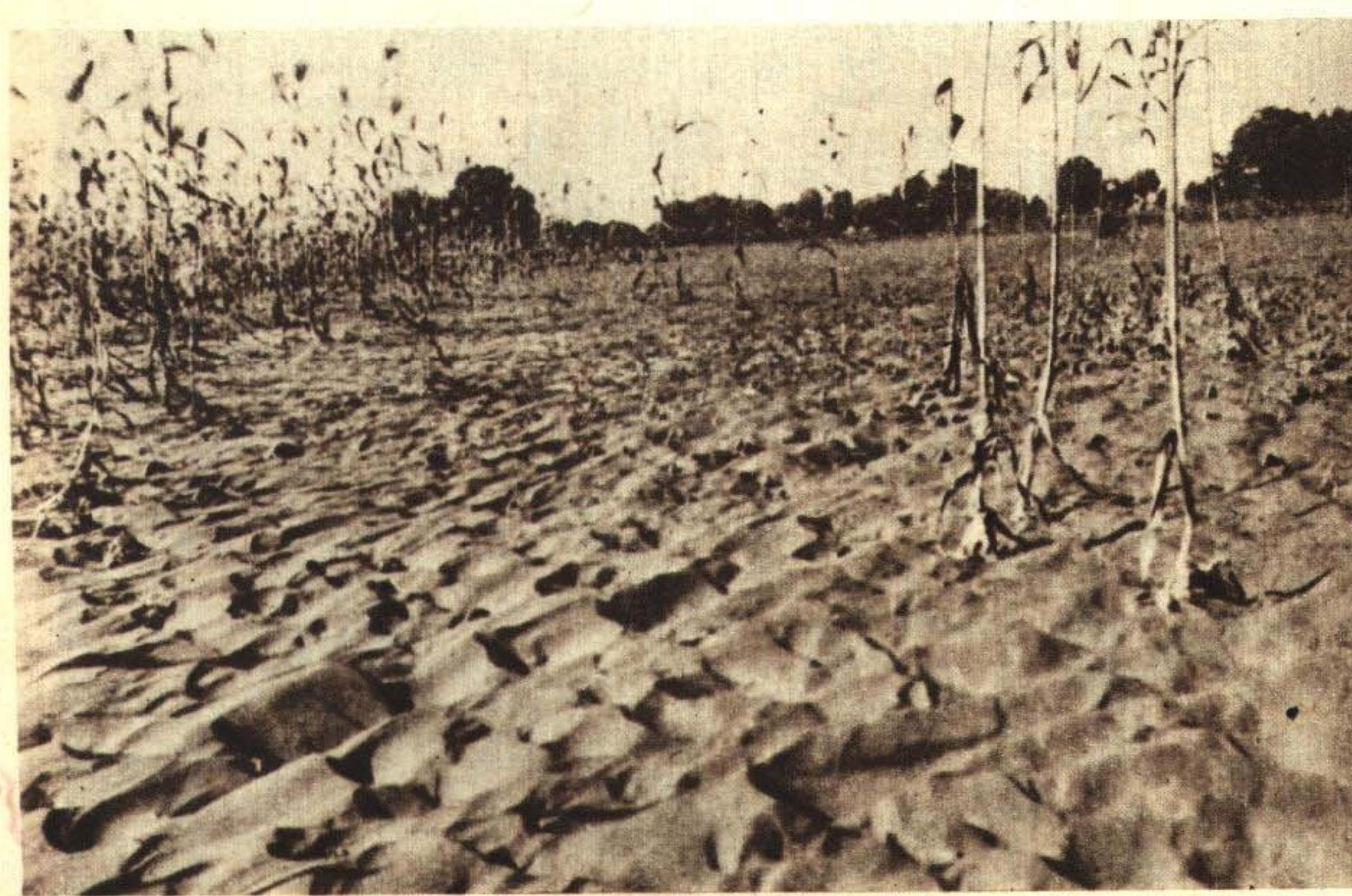
集體屠殺是日本侵華軍隊企圖消滅中國人民抵抗的殘酷方法。一九四一年一月二十五日

，日軍在冀東豐潤縣潘家峪一村集體屠殺我國同胞一千零三十五

人，其中婦孺六百五十八人，燒燬房屋一千一百間



一九四三年五月，日軍在河北易縣狼牙山周圍進行殘酷掃蕩。這對孩子他們的父母被殺死了，房屋被殺燬了。哥哥抱着弟弟坐在瓦礫上，坐在父母的血漬上



日本侵略軍隊佔領的地區，不許中國人民有生存的機會。一九四二年七月，日軍為着畏懼中國人民的反攻，在河北省中部白洋淀決堤一百二十八處，淹沒了一千五百萬畝田園，使二百萬農民無家可歸。這是洪水洗刷後的田莊





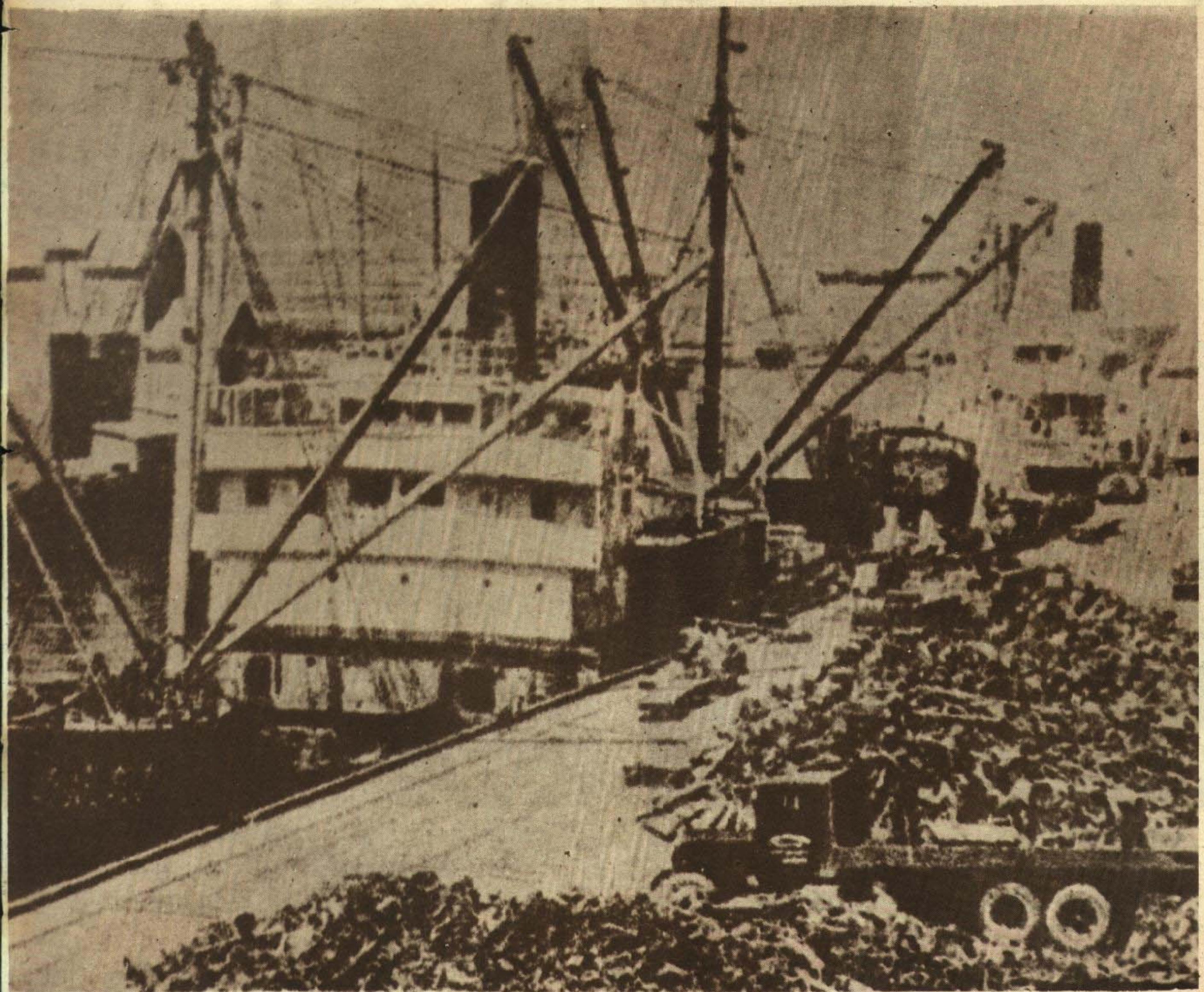
拿屠殺中國人民作「競賽」。日軍攻陷南京後，東京日日新聞刊登日本侵略者在紫金山殺人「競賽」的紀錄：「野田嚴殺一〇五人，向井敏明殺一〇六名」。南京大屠殺的被難同胞達二十萬人。



從日俘身上搜出來的這一照片，正是日本侵略者殺害中國人民的鐵證

日本侵略軍在南京用活埋我國同胞的慘無人道行爲，來維持他們當時對佔領區的統治





日本軍閥對中國人民的每一件大小暴行，都有美帝國主義者的血手在內。一九三七年日本發動侵華戰爭後的最初幾年內，美國還大量的給日本輸送各種軍火廢鐵



下以及校將ノ米日ル於ニ内城宮

The Officers and Soldiers of Japan and America in the Imperial Palace.

遠在五十年前，美日帝國主義者就勾結一起參加一九〇〇年八國聯軍之役進攻中國。這是美日將校踐踏北京宮殿後的合照。五十年後的今天，美帝國主義又在陰謀武裝日本進行侵略戰爭。



美日侵略軍隊參加聯軍進佔北京期間，指揮滿清士兵在街上當衆屠殺中國人民



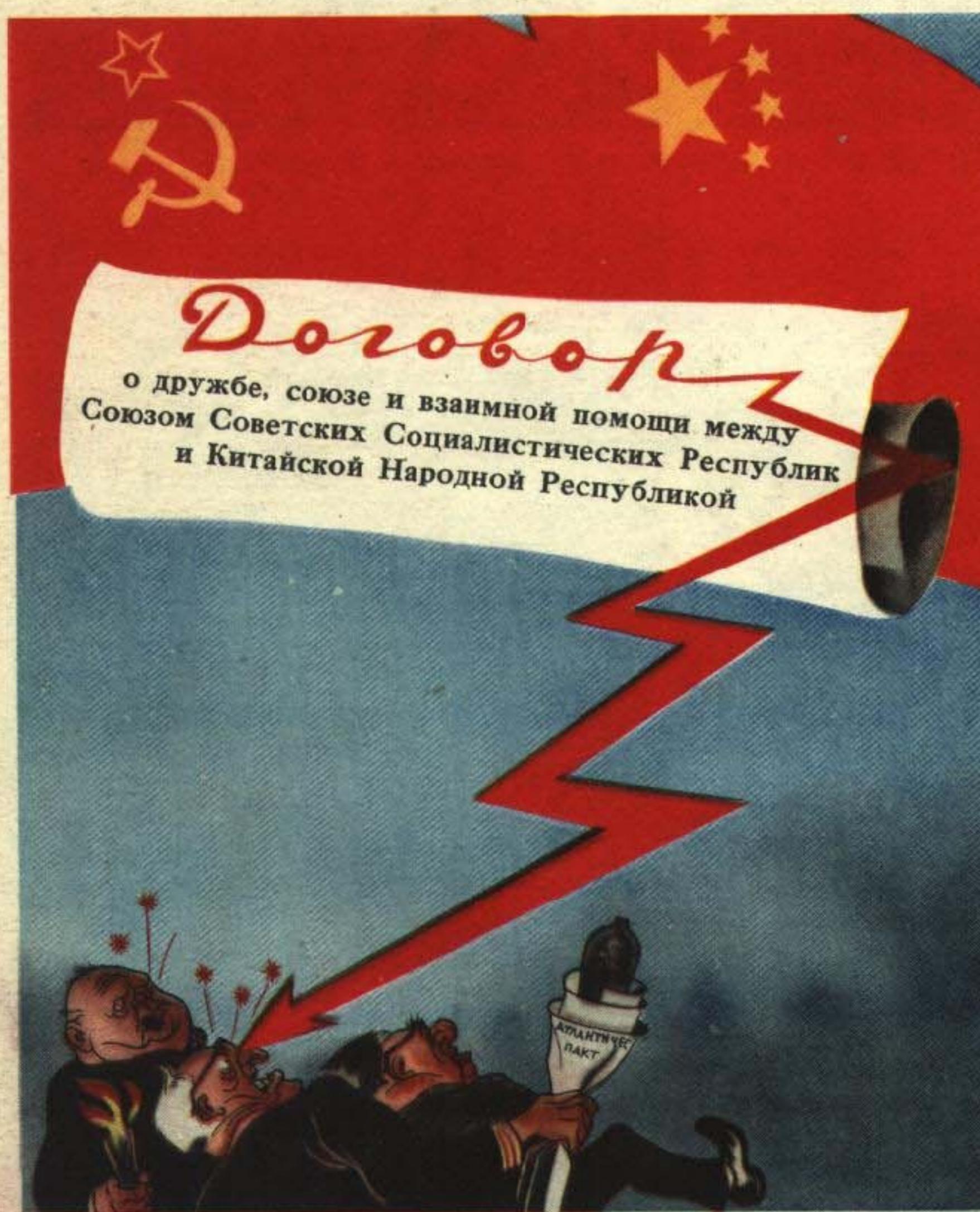
中蘇兩國人民友誼萬歲！

藝術家 伊萬諾夫 作



光榮屬於爭取自由、獨立、和幸福的偉大中國人民

藝術家 高列次基 作



中蘇友好同盟互助條約

葉菲莫夫 作

# 蘇聯畫家 歌頌 中蘇友誼

# 偉大的友誼宣言 中蘇友好同盟互助條約簽訂一週年

中蘇兩大國人民之間是早就存在着深厚的友誼的。蘇聯自十月革命勝利的第一天起，一直是中國人民解放運動的同情者與支援者，中蘇友好同盟互助條約，更開闢了中蘇關係的新紀元。

僅僅是短短的一年，這一歷史性的條約，不但已在反對帝國主義在東方的侵略及保衛遠東和世界和平的偉大事業中產生了重大的影響，而且必將在今後產生更重大的影響。

一年來，蘇聯曾經嚴正地力爭我國在聯合國的合法地位，驅逐殘匪的「代表」，在反對美國侵略朝鮮、台灣及釋放日本戰犯等問題上；在揭露美國單獨綁架對日和約，重新武裝日本的陰謀等重大國際事件上……，都證明蘇聯是中國在外交鬥爭中最忠實的盟友。

過去一年，蘇聯忠實地履行了中蘇友好同盟互助條約及其有關的關於中國長春鐵路、旅順及大連的

協定，關於貸款給中華人民共和國的協定以及其他關於中蘇兩國經濟合作和貿易協定，給中國人民以慷慨的援助，大大地幫助了我國經濟的恢復和發展。比如鋼鐵工業的生產量，一九五〇年已經超過抗日戰爭前一九三六年的水平。又如交通方面，一九五〇年鐵路通車的里程已達戰前一九三六年的兩倍。一九五〇年公路通車的里程已達十萬多公里，而一九三六年通車的則只有六萬公里。這些輝煌的成就，是與蘇聯所供給我們的各種設備和器材，尤其是和蘇聯專家在科學技術上對我們的援助是分不開的。

中蘇兩國人民間的文化交流，一年來是更大規模地展開了。兩國文藝工作者代表團、體育代表團、青年代表團……的相互訪問，互相贈送多種圖書、雜誌、報刊、資料，以及兩國間相互舉辦的各種展覽會等。這些都大大地促進了兩國人民間的友誼。

一年來，全國人民在各方面展開了學習蘇聯的革命經驗和建設經驗的熱潮。這樣就使得我們對於偉大的盟邦，有了進一步的認識。中蘇友好協會的組織在迅速擴大着。目前在全國各地的農村、工廠……都有了友協的基層組織。會員總數，截至去年十一月的統計，已超過三百三十萬人。

中蘇友好同盟互助條約簽訂到現在是整整一週年了。全國各地人民在抗美援朝、保家衛國的同時，熱烈地慶祝這個條約。中國人民在這一年來的體驗中，清楚地辨認了誰是我們的朋友，誰是我們的敵人。中蘇兩國七億人民與人民民主國家一億人民將堅決反對以美帝國主義為首的侵略集團重新武裝日本、武裝西德、挑動新的戰爭的企圖；將和全世界一切愛好和平、自由的人民一道，在保衛中國，保衛亞洲與保衛世界和平的鬥爭中贏得徹底的勝利。



中蘇友好同盟互助條約的簽署

蘇聯 許馬區科畫



蘇聯專家為中國培養了大批青年技術幹部。這是大連鐵路工廠修械分廠班長崔長林（圖左）得到蘇聯女技師妮娜·波爾達莫瓦（圖中）的指導，學習了許多蘇聯先進生產經驗，並被提昇為該廠廠長。



由於蘇聯專家阿斯卡尼揚少校和普多諾夫上尉的幫助，使旅大市人民法院所屬勞動改造科機械工廠試製拖拉機成功。旅大市人民政府因此組成拖拉機製造委員會發展這一工作。



一九四九年十月察北鼠疫蔓延。蘇聯醫學專家馬意斯基率領了三十二人組成的蘇聯醫療隊，拂去大批防治藥品親赴災區幫我肅清鼠疫。



蘇聯水利專家布柯夫與中國工程師在淮河岸研究廟台蓄洪工程



在蘇聯橋樑專家吉賀諾夫等工程師的指導和中國修橋員工的積極努力下，被蔣匪軍破壞的華南最大鐵橋海珠橋已於一九五〇年十一月七日修復通車。



大連中長鐵路醫院沙河口分院的蘇聯女醫師瑪麗娜給工友的嬰孩診病



蘇聯青年人代表團團員參加北京一九五〇年青年節大會表演足尖舞



中國人民大學俄文模範教員鮑爾德尼爾的進步教學方法和熱誠的態度大大提高了中國學生學習俄文的興趣和成績



二月十一日，廣州十萬工人冒雨舉行反對美帝認為我國為「侵略國」示威遊行。

## 爲了祖國 爲了和平



爲保衛祖國的第二代而奮鬥。這是漢口市四萬餘婦女舉行的反美示威遊行。



肅清美思想。漢口留美學生抗議美帝武裝扶日，舉行示威遊行。



日本軍閥的侵略暴行不容再演。首都佛教界三千多僧尼及居士們二月一日示威遊行抗議美帝武裝扶日。



日本軍閥侵華的血腥事蹟不能忘記。瀋陽回族長老們示威反對美帝武裝扶助日本。



天主教王純靜修女在首都婦女界反對美帝武裝扶日示威大會上，喊出熱愛祖國的聲音。她說『北京天主教徒將以努力生產，努力學習，促進天主教革新運動等具體行動，來表示自己對祖國的熱愛。』



上海的許多兒童，紛紛將自己的壓歲錢拿出來去慰勞朝鮮人民軍、中國人民志願部隊的戰士和朝鮮的難民。



翻了身的東北農民，志願的準備了好車好馬，載着大批糧食支援朝鮮解放戰爭。

# 肅清美帝 經濟文化侵略

去年十二月二十八日，中央人民政府政務院命令各地人民政府管制及清查美國政府和美國企業在我國境內的一切財產，凍結我國境內所有銀行的一切美國公私存款。二十九日，政務院政務會議又通過了關於處理接受美國津貼的文化教育、救濟機關及宗教團體的方針的決定。有關這兩項措施的命令和決定公佈後，立即受到全國人民熱烈的擁護。

美國帝國主義最近在侵朝戰爭失敗之際，悍然宣佈管制我國在美國轄區內的公私財產並禁止一切在美註冊的船隻開往中國港口，妄圖在經濟上來封鎖我們。這是美國帝國主義繼其武裝侵略我台灣、轟炸我東北、山東、砲擊我商船之後，侵略我國人民利益的新的罪行。上面這兩項措施，正是對於美國帝國主義侵略罪行的有力的回答！

全國人民在中央人民政府領導下，要把百餘年來美國帝國主義對中國人民的文化經濟侵略，最後澈底地、永遠地、全部加以結束。



受了三十二年美帝津貼的北京燕京大學，已於二月十二日由中央教育部接管。燕大學生歡迎中央教育部長馬叙倫，副部長錢俊瑞及曾昭掄蒞校講話

為美帝經濟侵略作先鋒的花旗銀行及大通銀行控制數十年的上海電力公司，回到中國人民手上來了。接收期中，該廠職工並自動組織糾察隊防止美蔣特務破壞



# 從敦煌壁畫看歷代人民生活

常書鴻

敦煌是甘肅最西的一個小縣份，紀元前二世紀還是匈奴佔據的地方。漢武帝為了防禦匈奴侵入中土，攻佔了敦煌一帶，於紀元前一世紀開闢了河西走廊，並設置了敦煌郡；從此敦煌形成總綱東西交通的要隘，跟着也就繁榮起來了。

在第四世紀初期，敦煌成為佛教的聖地之一。千佛洞就是在這樣的歷史和地理的條件下創建起來的；其間經過隋、唐、宋、元各代的增修。在唐朝最盛的時候，有窟寺千餘個。現在據敦煌文物研究所的統計，還有四百六十八個。這許多洞窟的內容，主要是佛經傳說中的經變故事的繪畫與塑像。它們都是一千五百年間勞動人民的集體創作，是民族藝術最重要的遺產之一。從那些豐富的壁畫與造像中，我們可以體會到當時人民生活的真實形像。

一九〇〇年敦煌石室藏經被發現後，美、英、法、德帝國主義者曾先後劫奪了文書、繪畫、雕塑等數萬件之多。清代的昏庸官僚和國民黨反動政府對於各種民族寶藏的大量盜運出口，不但不加禁止，並且擅自准許帝國主義文化特務在我國從事發掘、收購，造成民族歷史遺產的重大損失。

西北解放後，中央人民政府文化部根據政務院頒佈的有關文物法令，將敦煌壁畫加以慎重的保存。文化部文物局直接領導下的敦煌文物研究所，正在該地搜羅散佚，整修洞窟。這些具體措施都表現了人民政府對文物遺產的重視。——編者

偉大祖國的人民，在五千年悠長的歷史過程中，每一個時代都留給我們豐富的，用祖先自己的血汗與智慧所創造出來的文化成果。這些珍貴的文化遺產，反映了各個時代人民的生活狀況。

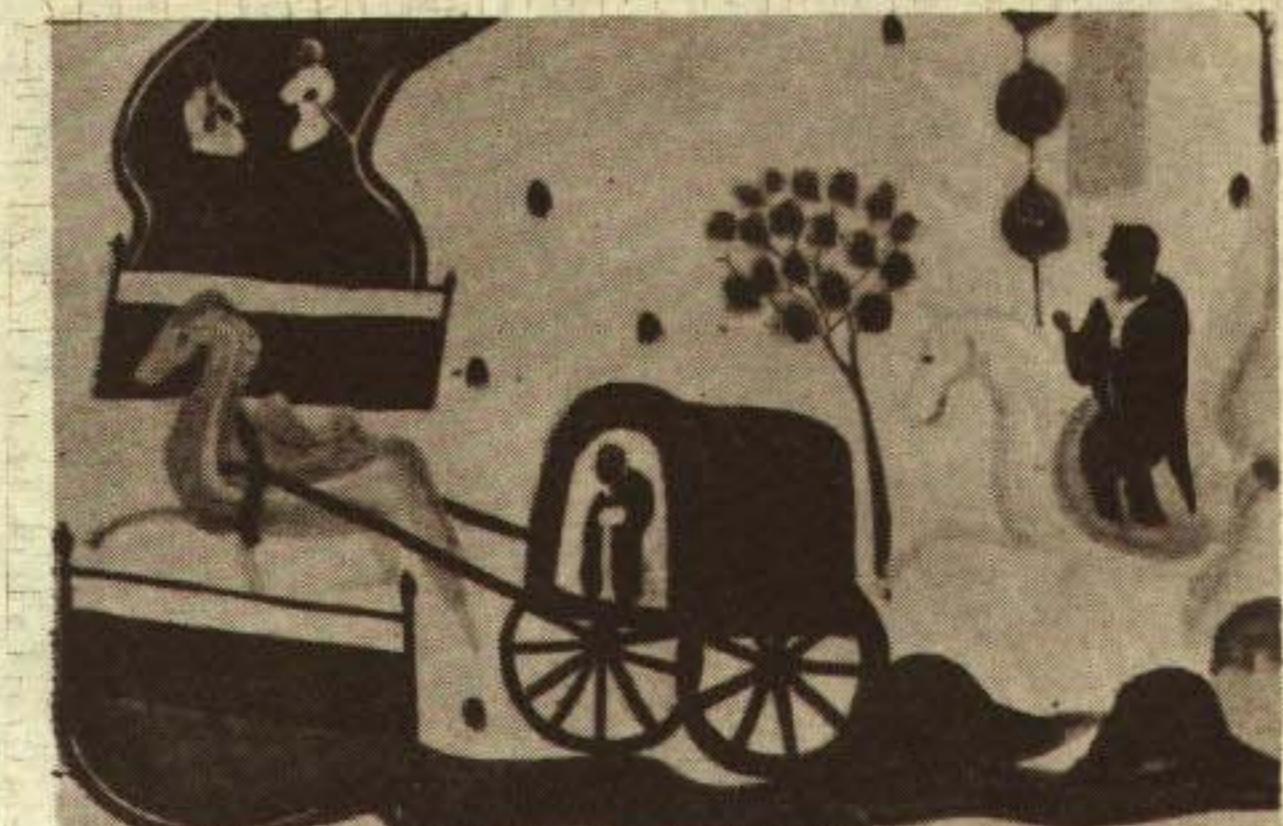
敦煌壁畫是創建在四世紀中葉（南北朝），當鮮卑族從西北侵入內地，統治中國北部的時候。隨着印度佛教的東漸，敦煌當時是內地首先接觸到外來文化影響的地區，同時也是漢文化從東往西的總關口。在那裡，曾經有一個相當長的時期，印度佛教藝術的傳統還保持着若干原來的作風；而漢代以來的中國藝術也在那裡存留下極重要的代表作品。

如第一圖所示的尸毘王本生故事，就表現了印度的作風。為了救活一隻將要被鷹傷害的鶲子，尸毘王割了自己的股肉來贖回小鳥的生命，以致「氣力不接，失跨墮地」犧牲了。提倡這種教義，是因為當時五胡十六國封建割據，紛爭不已，無數善良的人民，在「尚寐無訛，不如無生！」的怨懟聲中過活。當時北方的統治集團之一——北魏拓拔氏為了預防廣大人民不滿現實，群起反抗，因此拿這種消極的「行善」故事來作佛教徒（魏太祖拓拔氏就是以如來佛自居。）犧牲的典型。

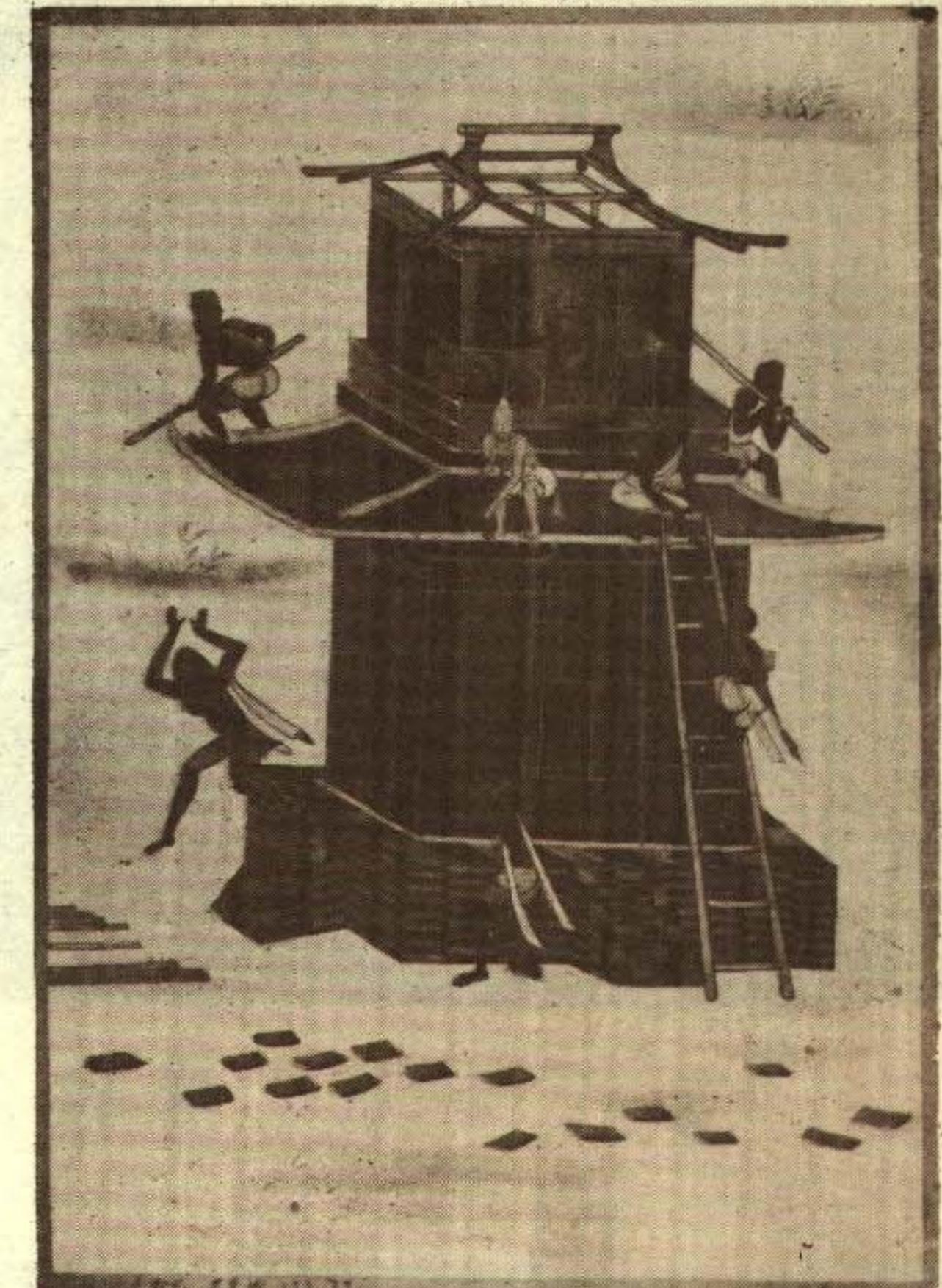
然而這種麻醉政策，並不能消磨人民的意志。在當時社會生活中，雖然有專事清談與風流瀟洒的「騎士」，但也有從陰森可怕的佛教教義中解放出來、英勇仗義的戰士。「戰鬪」一圖，在變了色的黝黑的背景中，閃耀着生動的力量。「射鹿」是這個時期的「騎士」們，在山明水秀的原野中的行獵圖。

唐代是中國封建文化的鼎盛時期之一。那時的經濟、文化都在穩步地向前發展。「唐代修建圖」正顯示這個建設時代是怎樣由無數勞動人民的力量建設起來的。這裡有優游自在的「郊遊」，有冠蓋如雲的「宴會」，却也有表現當時被壓迫階級的「縛夫」。正如當時的詩人杜甫所說的，是：『朱門酒肉臭，路有凍死骨』！

五代和北宋初年是一個動亂的時代，那時人民是在顛沛流離的生活中度日的。敦煌因為僻在西陲，人民的生活還比較的安定，其中就有「典雅」的作品出現。從「馬廄」與「擠乳」兩幅壁畫的人物中，我們可以看見「文質彬彬」的風格。「耕地」「收割」「揚場」，是一幅表現三個場面的，宋初的壁畫，那是描繪着農民們辛勤操作的生產過程。這告訴我們：勞動人民是怎樣地用自己的血汗來建設我們的祖國。



駝車 隋



修建圖 初唐

張議潮出行圖之一角

晚唐



郊遊

盛唐





尸毘王本生故事 北魏



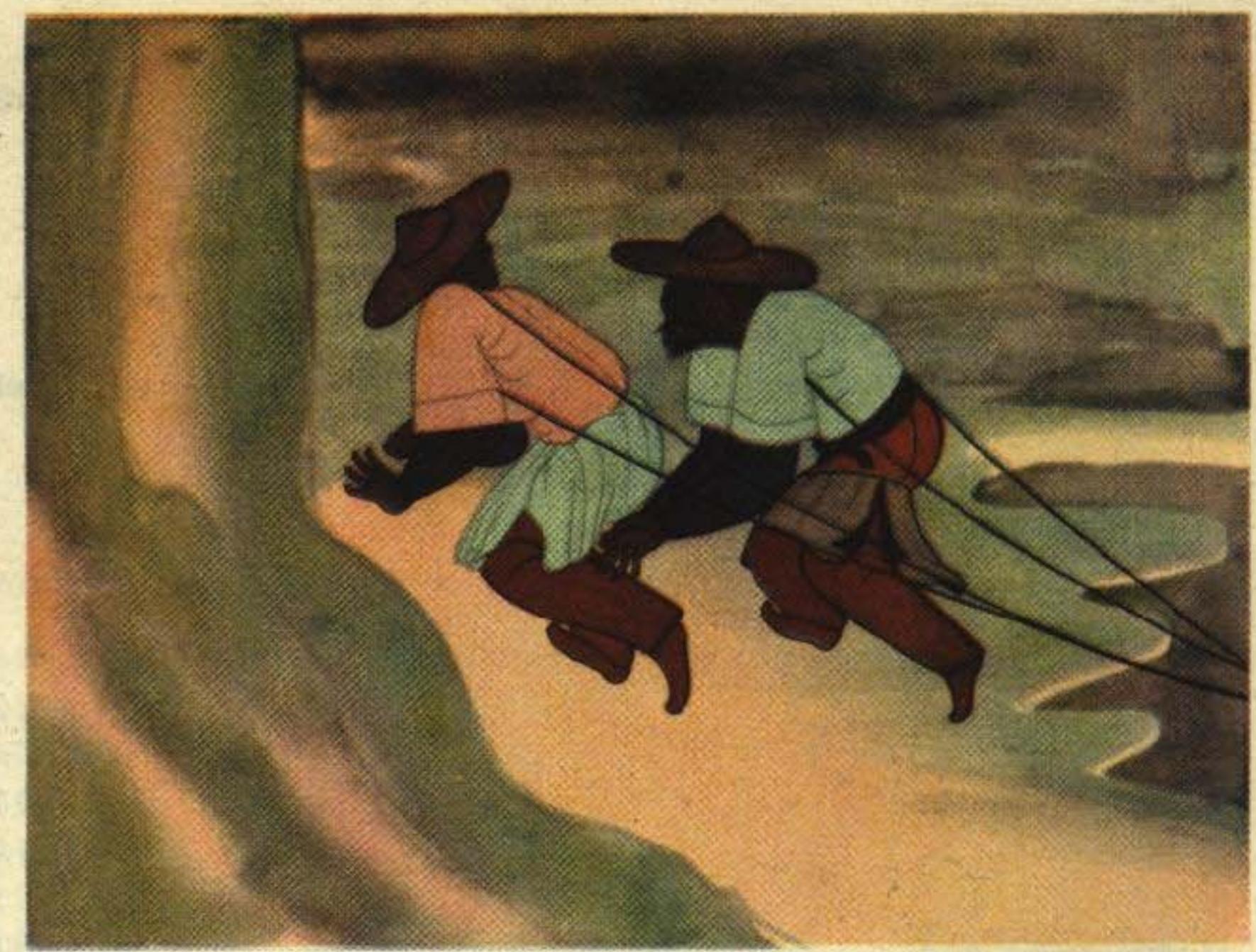
「尚寐無訛，不如無生。」 西魏



戰鬪 隋



射鹿 隋



縉夫 初唐



宴會 唐



馬廄 五代



擠乳 宋初



耕種、收割、揚場、宋初

临摹者 —

常書鴻 段文傑 李承仙 孫儒惆 史葦湘 黃文馥 歐陽琳 范文藻 霍熙亮 常沙娜

# 生產戰役上的撫順煤礦



露天礦保安工人消火

瀋陽東約四十公里渾河的南岸，有着大大小小林立的煙囪，向天空吐着濃黑的煤煙，周圍密佈複雜的電線和路軌。一種煤礦特有的煤煙氣味向河岸襲來。這就是全國聞名的煤都——撫順。

近百年來，中國的資源早被侵略者所注目。清末，撫順煤田落到帝俄手裡，日俄戰爭後，日本帝國主義在這裡建立它的工業基地。九一八以後、日本帝國主義更加緊了對撫順的掠奪。許多礦工都是各地抓來的，抗日愛國的『政治犯』也被押到這裡從事無償勞動，參加過八路軍的採煤工人張子富，就是其中的一個。礦工們都過着早上下坑不知晚上是否能出坑的生活。

一九四五年八月十五日，蘇聯紅軍把日本帝國主義者打垮了。四六年國民黨匪帮到了撫順，給撫順帶來了更多的災難。他們不惜破壞礦山工廠，在露天礦用外包工的方法，違犯先剝除三立方米岩頁再取一噸煤的採煤規則，只顧採煤不顧剝離，使岩石崩坍在礦坑裡。礦工們的死亡率也就不斷的增加；礦工們的收入不斷的降低，他們每天只能吃到一頓糠皮，甚至幾個月不發薪金，讓礦工在勞動中餓死。

一九四八年十月三十一日，人民解放軍解放了撫順，祖國的寶藏終於回到人民的手裡。礦工們從此作了煤礦的主人翁，這是礦工們永遠不能忘記的一天！

可是，國民黨給遺留下來的是什麼呢？三個井礦裡都是水（龍鳳礦、勝利礦、老虎台礦）；廠礦裡的機器被破壞了；露天礦坑裡堆積了二百五十多萬立方米的岩石泥土。因此，撫順煤礦的修建與恢復是一件艱難的工作。

新的政權和新的主人使撫順煤礦開始了新的生命。共產黨、人民政府時刻都在關注它的恢復與成長；時刻都在關注礦工們生活的改善。這使礦工們產生了新的力量，他們展開各種促進恢復建設的勞動競賽。經過兩年，不能用的機器也能用了，不容易達到的產量也突破了……。解放後一年，撫順煤礦雖然還在修復時期，但煤產量已超過剛解放時的五、六倍。

露天礦的西部





電銑鍊煤

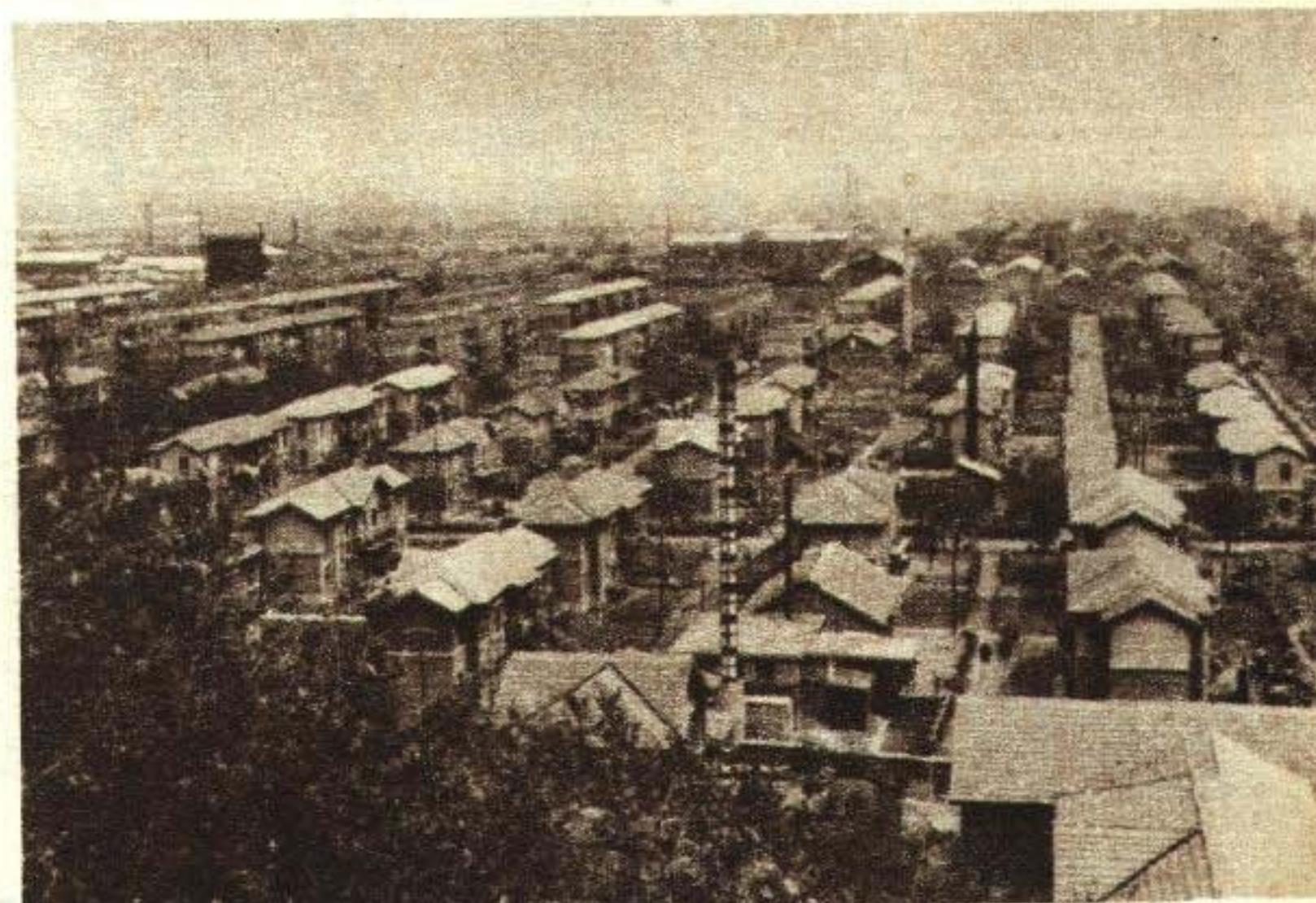
老虎台非礦的礦工使用蘇聯風鎗採煤





撫順全面勞動模範張子富，他曾參加第一屆全國勞動模範代表會議。他過去領導的突擊隊在撫順煤礦起了很大作用

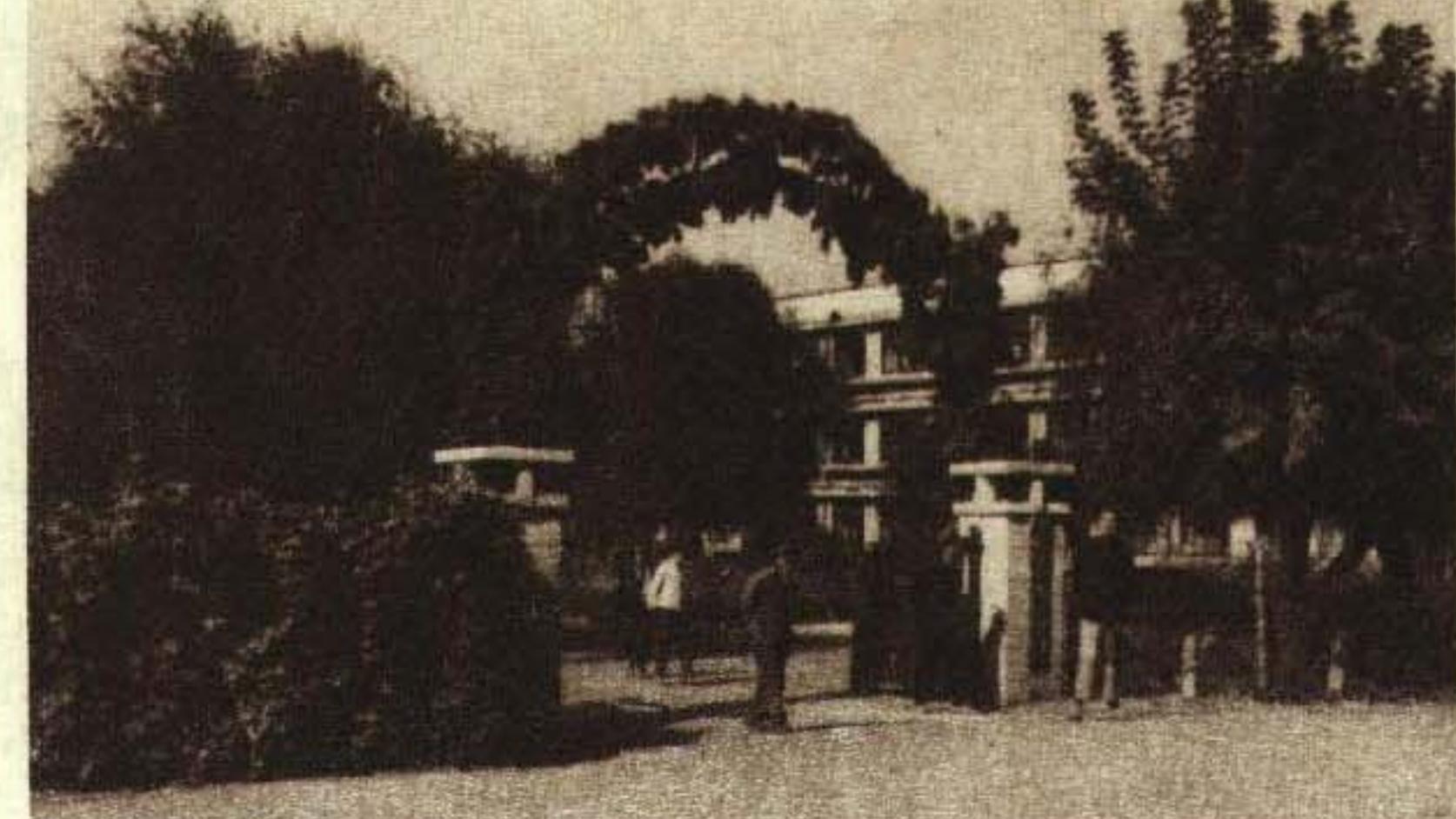
隨着撫順煤礦的發展，礦工們的生活空前提高。他們從又矮又狹的小房子裡搬進了寬敞的樓房。他們有了自己的夜校，自己的俱樂部，自己的劇院。各地的劇團經常來為他們演出。他們的孩子，可以幸福地到『完小』上學。不能勞動的老礦工，按照政府的『勞動保險條例』，在渾河岸上的一個環境幽靜的地方休養。這是政府為在礦山上服務多年的獨身的老礦工們安設的養老院。許多老礦工感激得落淚，他們說：『如果在鬼子和國民黨的時候，我們早就被擗走了。』像這樣的福利事業不斷的在增加。按五〇年末的統計：他們有養老院、休養院和礦工工廠各一處，醫院及分院、病室共四處，衛生、急救所二十二處，接產站二十一處，工人俱樂部三十五處，圖書室二十三處，業餘技術學習班三十五班，業餘戲劇小組三十五處，食堂四十一處，免費浴池六十三處……。他們不再為『生、老、病、死』和日常生活而憂愁了。



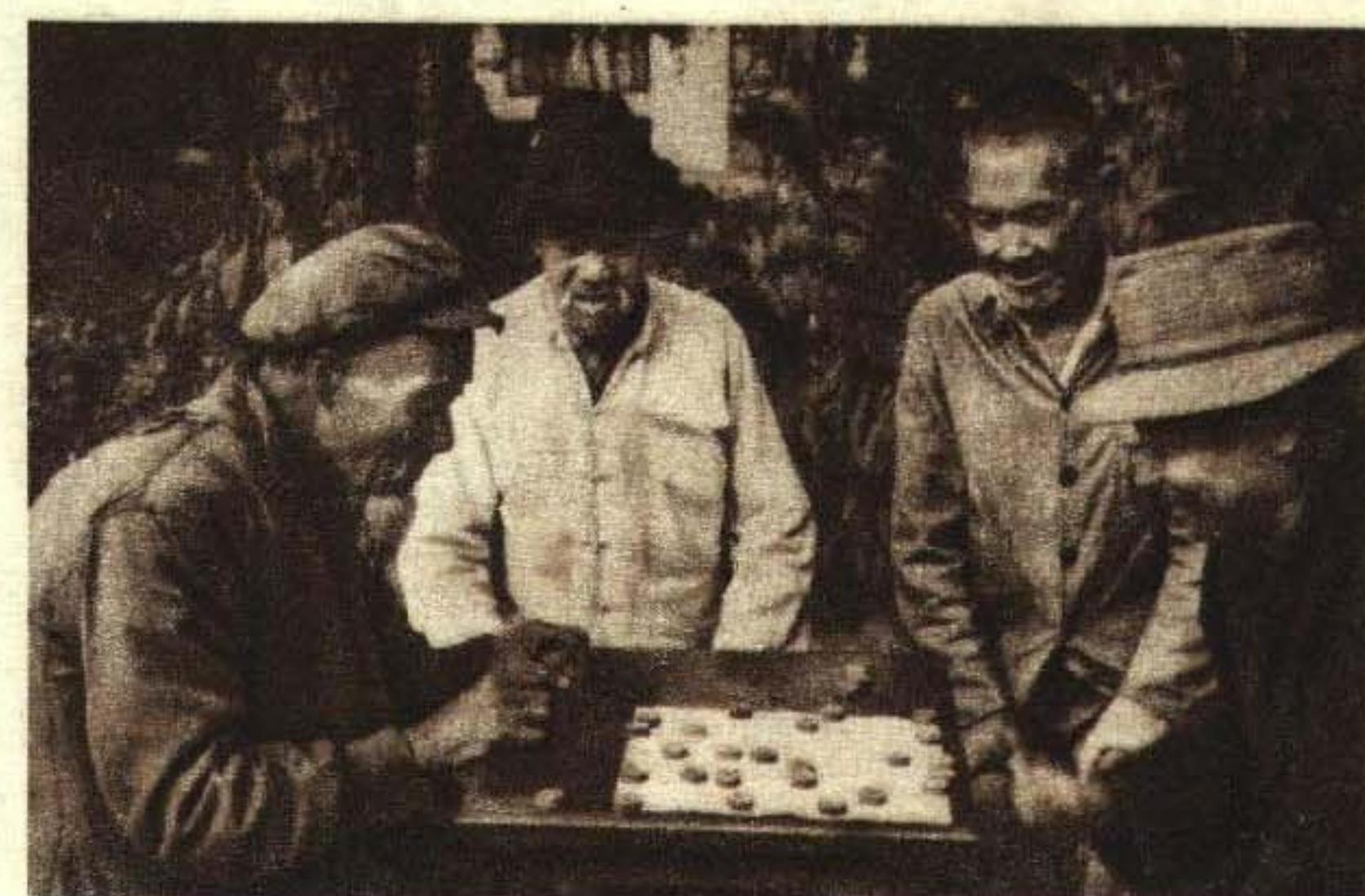
環境幽美的撫順工人住宅區



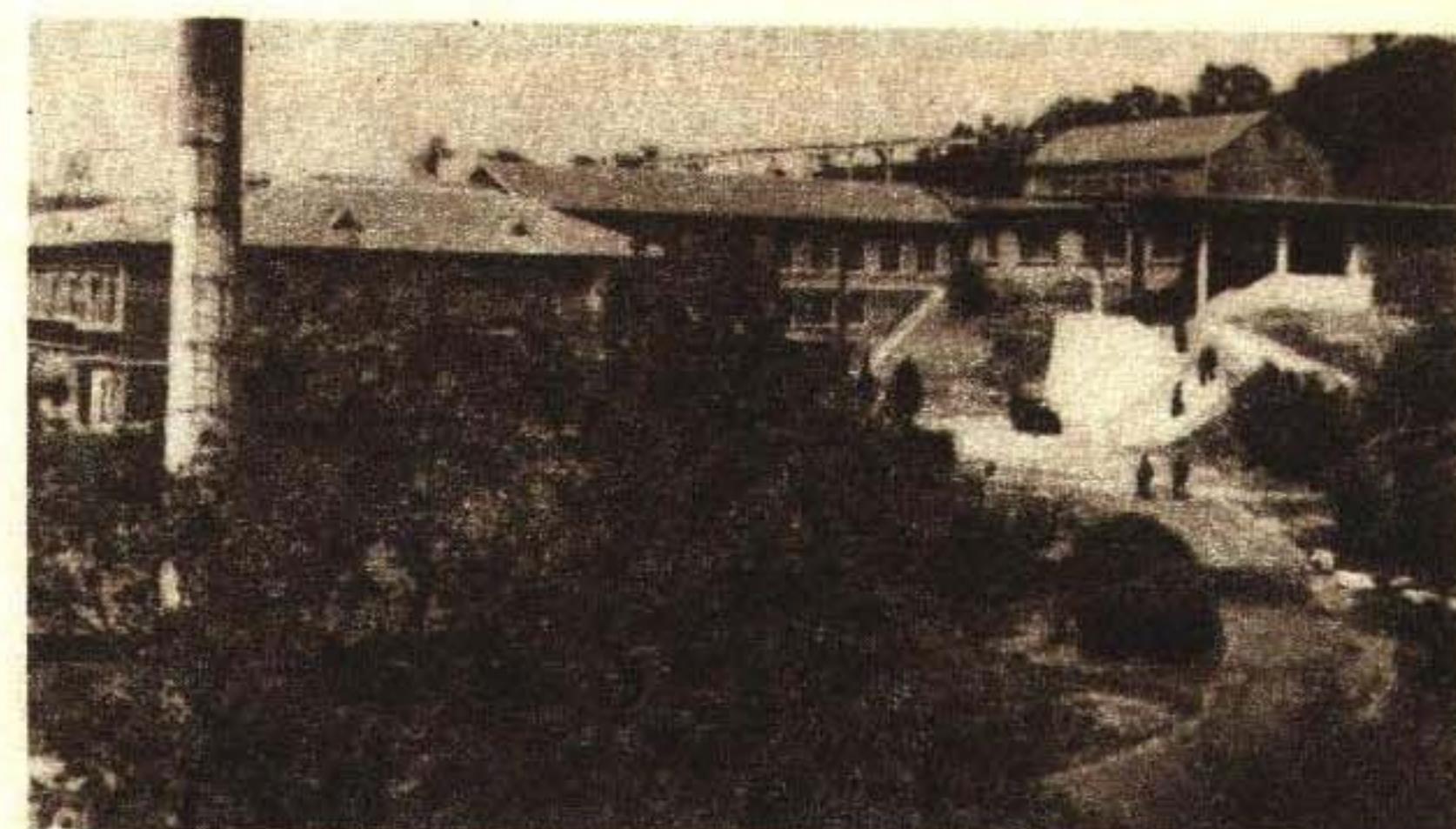
張子富全家



為達到養老年齡的獨身職工而設備的養老院



養老院的老工人們在聚精會神地下棋



撫順礦務局工人休養院，離撫順十餘里，環境幽美，空氣也較好。入院者一般為化學工人（工作影響健康，定期休養），此外是勞模和養病的工人

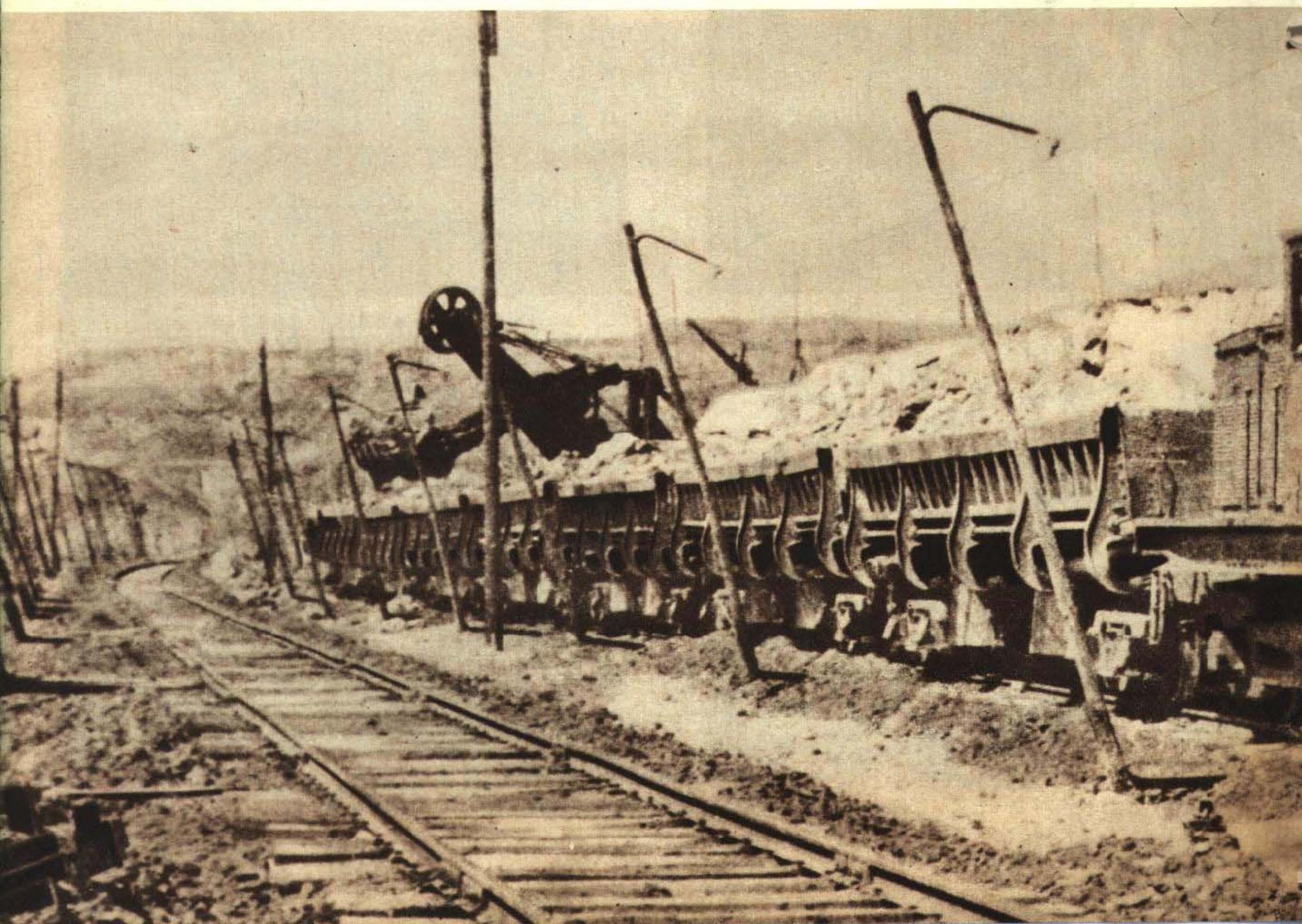


在休養院休養的職工們到附近的蓮花池邊消遣



劉玉梅（左起第一人）裝砲小組在裝露天剝離用的水砲

1208號電機車（運頁岩的）創造了一年未出事故的新紀錄，操縱該車的是李文祥小組，他們接受了李永的先進經驗，並實行了包乘制、負責制、包給制



美帝國主義在朝鮮發動侵略戰爭，將戰火燒到鴨綠江邊，這對撫順煤礦的和平建設和礦工的生活是個嚴重的威脅！

一位服務二十年的老礦工說：「俺們不願意回到苦難的日子裡，俺要永遠跟着毛主席走！」露天礦探煤工人、撫順煤礦等勞動模範張子富，就是從苦難的日子裡『唐』過來的，解放前的礦山是他的地獄，解放後的礦山成了他的家。他將對日本帝國主義和國民黨的仇恨發揮出無窮的智力，想各種方法團結礦工修復與提高產量。不久，他被提昇為探煤科長，五〇年五月以後，他是露天礦總工會的副主任。

去年，他參加全國工、農、兵勞模大會，從首都帶回來毛主席對礦工們的關懷和希望。礦工們興奮極了，他們寫信給毛主席，表示堅決為保衛世界和平，為保衛祖國的寶藏，為保衛和平的生活，支援朝鮮人民反抗美帝國主義！

張子富每天和礦工們在一起，進行宣傳教育的工作。他對礦工們說：「咱們的礦山是一隻老母鶏，日本鬼子拿中國人的糧食，餵出了無數的鷄蛋給搶走了，國民黨來連餓也不餓，抓住鶏脖子光顧要蛋，他把老母鶏快要精燬死了，幸虧共產黨來救了它。共產黨領導咱們醫治它、餵它、保養它，好給人生蛋。現在鶏養得胖胖的了，也要下蛋了，但是美國鬼子不讓咱們得蛋，他想搶去，咱們能讓他來搶嗎？……」沒有一個人願意美帝國主義者來。礦工們熱烈響應趙國有車間向全國工人階級提出的挑戰，他們展開了愛國主義生產競賽！

礦工們的生產熱情是不可比擬的。露天礦剝離的岩石數量比四九年增加了一倍多，他們在展開愛國主義生產競賽以後十一天（十一月十一日）就達到全年的計劃；全年的採煤計劃也提前完成了。

各種生產崗位上，都有新的模範礦工出現。他們都是以科學的方法來生產的。

在東採煤段，開動電鏈的礦工經常趁拉煤或拉岩賣煤的電機車沒來的一剎那時間檢查電鏈。王貴模範小組是保護電鏈的典型小組。他們遵照交班、檢查、專責等制度來工作，一年來，這個三十多年的電鏈沒出過毛病。愛國主義生產競賽使他們更有計劃了，要超過定額產量是有把握的。去年十二月他們研究了改造注油的辦法，學會精打細算心中有數的工作方法，一天省下一公斤電鏈用油。

愛國主義生產競賽以來在東採煤段，像這樣有計劃、有制度、精打細算、安全生產的小組幾乎佔了百分之七十以上，這是過去所沒有的。掌握絞車開動機的徐金財小組得了獎；史白玉人工裝車小組也是在這時成長起來的。

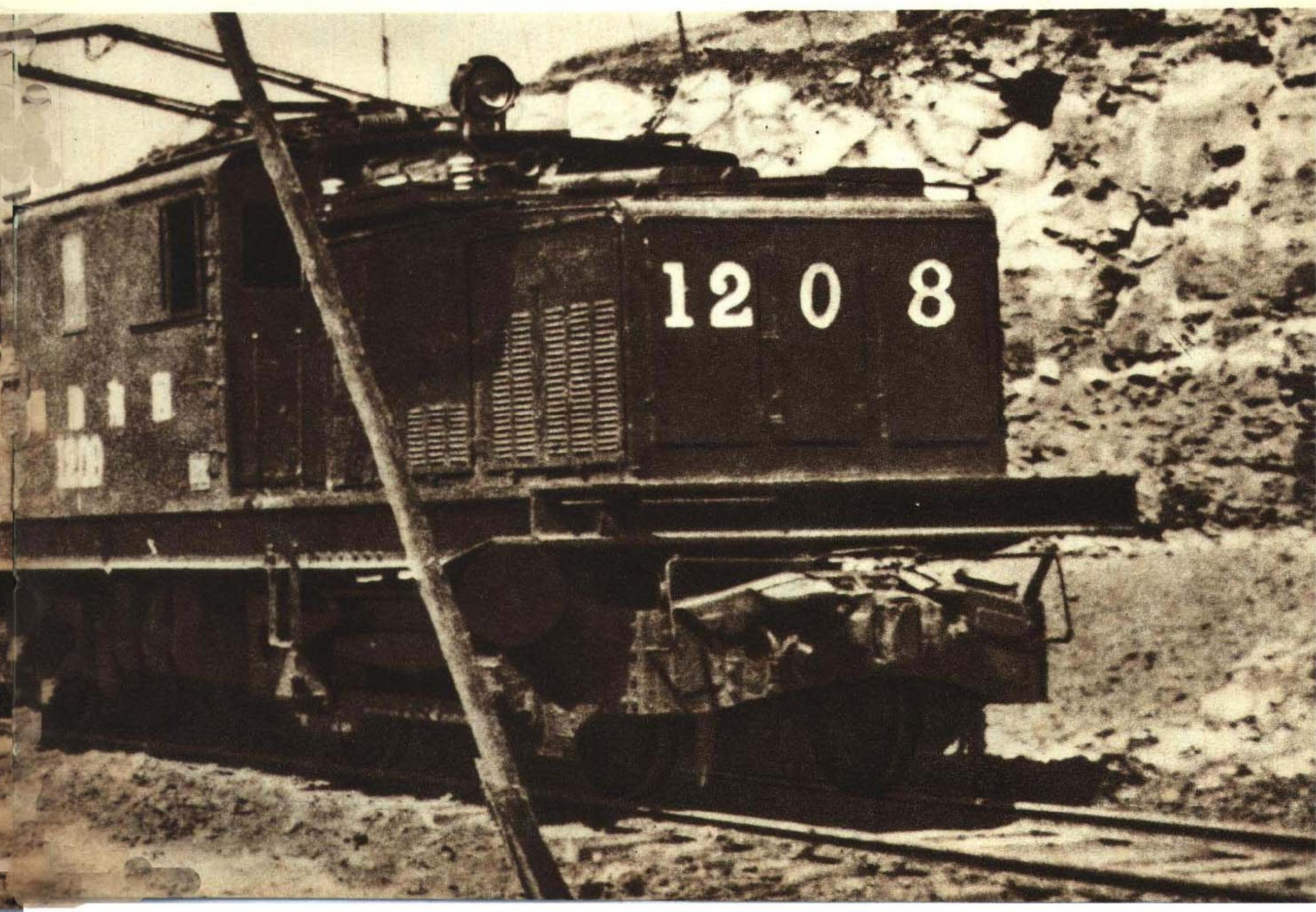
競賽的熱情同時表現在：只要他們發現有不利生產的地方，或是應該改進的地方，立刻向『礦管會』提出求得解決。東採煤段年受凍的水管子就是被鐵管工人路義和提出改進後不再受凍了。近三個月來，計算有價值的建議並得到解決的有十二件以上。這對合理生產減少材料用費上有莫大的貢獻。煤的成本顯著降低了。去年十一月以後每個月都比以前降低百分之九強。

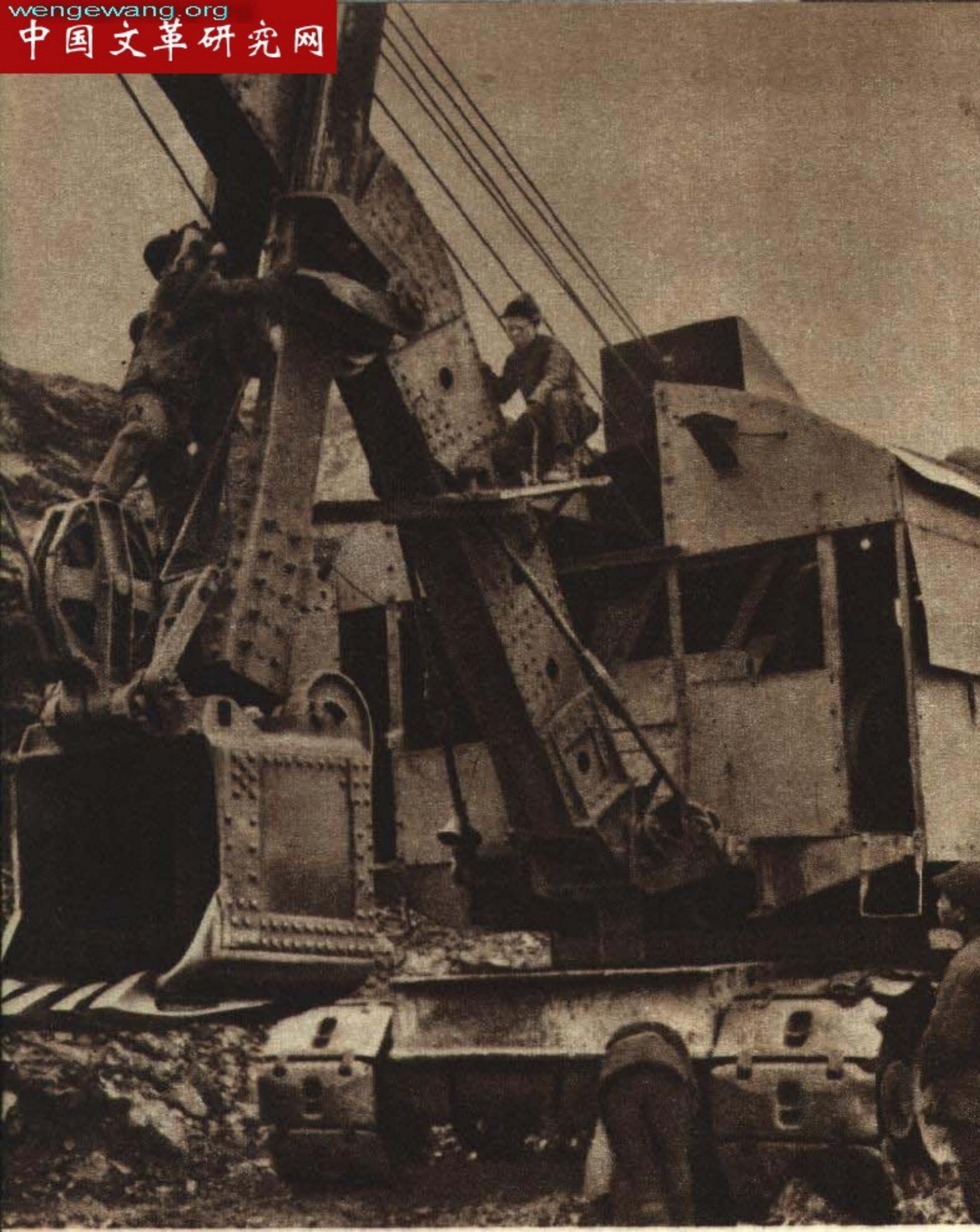
最近，礦工們廣泛地研究如何適用馬恒昌先進生產小組的經驗。最有成績的是劉玉梅女工裝藥小組（往爆破岩石用的水砲裡裝火藥），四九年她們的工作是沒有秩序的，直到五〇年上半年，她們裝出的水砲，拿到坑內，還有十分之一滲水作廢。劉玉梅團結全小組十五位女工，將工作中應該有的制度健全起來，變成她們自覺的紀律和行動。她們學習了馬恒昌小組的經驗，每天抽出時間開小組會，研究和解決小組的工作和其他方面的問題（如家庭生活），女工們都感到小組是溫暖的。她們又研究出水砲不響的原因改進了。她們熱愛祖國，愛國主義生產競賽一開始，她們就要求減去四個勞動力，將餘下的十二個人有機的組織分工，實現馬恒昌小組『流水作業法』，一部份作準備工作，一部份裝藥。這樣每人的速度由三十個增加到四十三個，而且每個都是保用的。

撫順煤礦的工人們深切知道自己在保家衛國抗美援朝中應該做些什麼，他們絕對不允許帝國主義和買辦官僚再來統治這個礦山。他們要將愛國主義生產競賽長期化！



徐金財駕駛車司機模範小組，由於該組嚴格執行了操作規程和勞動紀律，他們創造了全年未出事故的新紀錄。徐金財正在開絞車





王貴電鑽小組創造了一年多未出事故的新紀錄，並節省了很多電鑽用油，今年一月即比去年十二月節省了一百八十公斤

露天礦消火用的水管每年冬季都要被凍壞無數次，並且要化費很多人力。愛國主義生產競賽後，鐵管工人向行政上進行了合理化建議：即把風管和水管中間用小管接起來，平時是閉塞着的，每遇停電時就打開，這時水管裡的水就被風管的風吹乾



張子富隨時隨地進行宣傳鼓動工作。美帝國主義發動侵朝戰爭後，他號召撫順煤礦的工友們展開愛國主義生產競賽。他說：「多出產一塊煤就等於多消滅一個美國鬼子。」



史白玉裝車小組從前是最落後的組，每人每天只裝六、七車，自展開愛國主義生產競賽後，他們的覺悟提高了，現在平均每人每天裝十六車（最前者為史白玉）



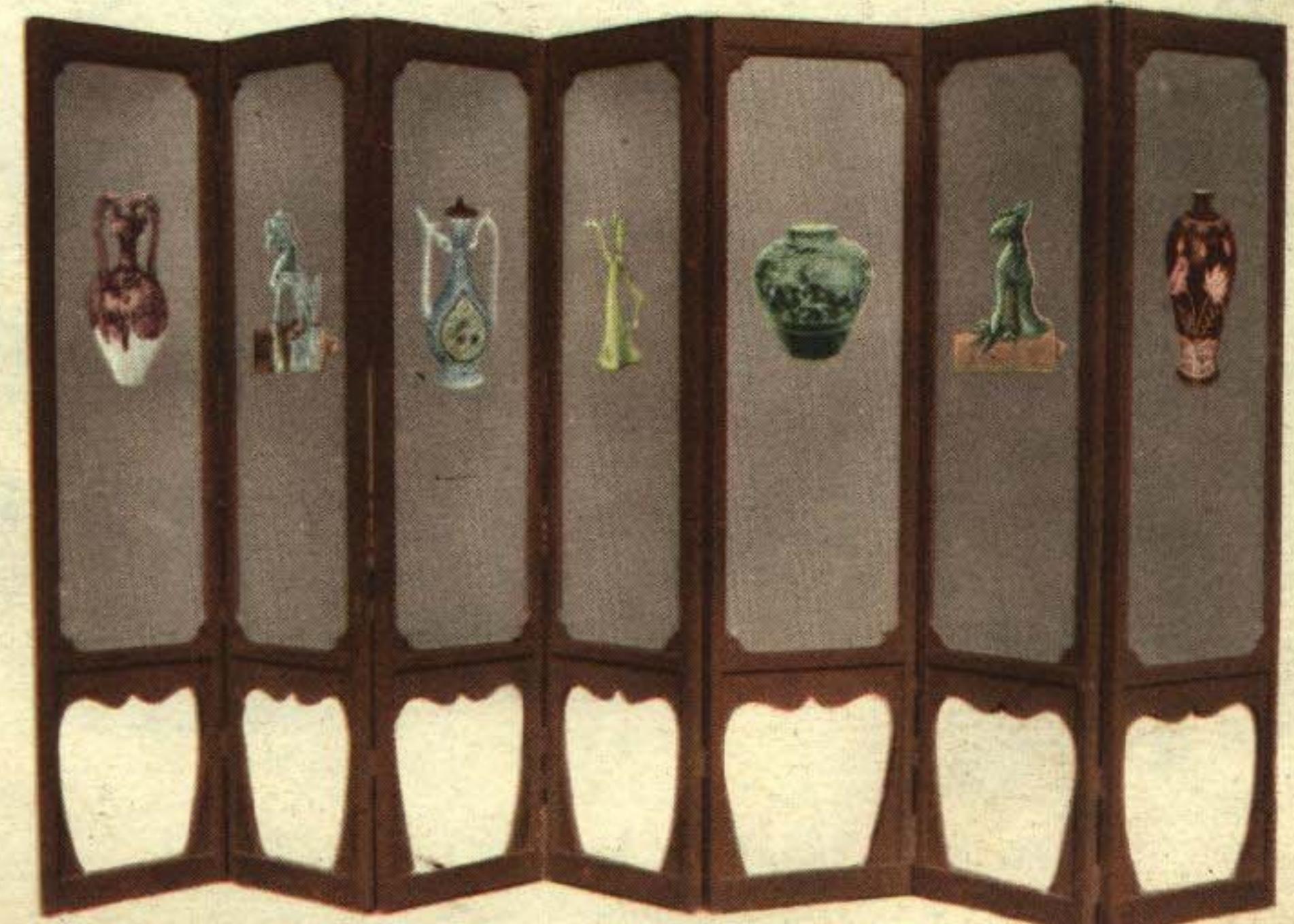


張仃作畫・張正宇設計框邊

壁掛

## 屏風

中央美術學院圖案科設計



壯衣 飾美術

# 國學子白馬恒昌小組先進經驗



馬恒昌同志想：怎樣使工具改進得更合理呢



利用休息時間開技術研究會，研究圖紙，研究技術，改進工具，互相檢查成品

一九五一年初，東北第五機器廠馬恒昌先進生產小組，為使愛國主義生產競賽能夠持續，提出了五項條件，向全國各廠礦工人挑戰，截至二月十三日止，全國已有五十六個廠礦企業單位和一千三百八十個生產小組積極響應。

馬恒昌小組向全國工人挑戰，一月份計劃一千零二十件精密產品，提前五天完成，並且沒有一個廢品。他們建立技術研究會，創造了縮短工時的新紀錄，如王占學、依奎元二人車昇降螺母，由五時三十分縮到三時五十三分。出勤率達到了百分之百。馬恒昌小組總結了一月份的工作，同時決定了二月份有重點的做好三件工作：一、進一步做好團結技術人員、職員。二、爭取人力、機器、任務的平衡，改進操作方法，研究特殊卡具。三、發揚階級友愛，做好互助等工作。

馬恒昌今年四十八歲，是一個有着三十年工齡的老工人。在舊社會裡，他被輕視為「臭工人」，解放後，他被選為小組長。他領導小組創造了極寶貴的科學的生產經驗，現在已成為全國工人學習的榜樣了。馬恒昌談他怎樣領導小組的經驗時，他說：『自己的

思想不好就領導不好別人！』一九四九年四月，有一批生產任務，但圖紙上的圖樣設計太複雜，必須將工具改一改才能完成任務。他自己動手改造了工具。這時，他忽然生了病，醫生和行政負責同志勸他歇工，但他仍堅持生產。大夥一看都說：『老馬這麼大年紀了，病了都不歇工，咱們年青的更得幹了！』可是，他並不滿足這樣做，他認為，工廠的活不是靠一個人幹的，得大夥動手才能幹的了。他和同組的積極工友祝普慶、徐景榮、趙連科等研究，怎樣使小組裡每個工人都弄明白生產是給誰幹的？這就是說必須把全體工人的思想搞通才好順利地開展生產。

有一次，工廠裡展開競賽，他就和徐景榮、祝普慶商量，又開小組會討論。他自己先報了名：『我負責不壞活，圖紙來了我告訴你們怎樣做。』接着柳玉璞說：『機器埋汰，地下埋汰我負責。』結果，十個人都有了責任。這樣，小組裡有了制度，有了紀律，訂了計劃。小組裡的許多事情都有了專人負責，從此小組生產再不亂了。馬恒昌對大家說：『別看制度多，事多，可都是大家自己討

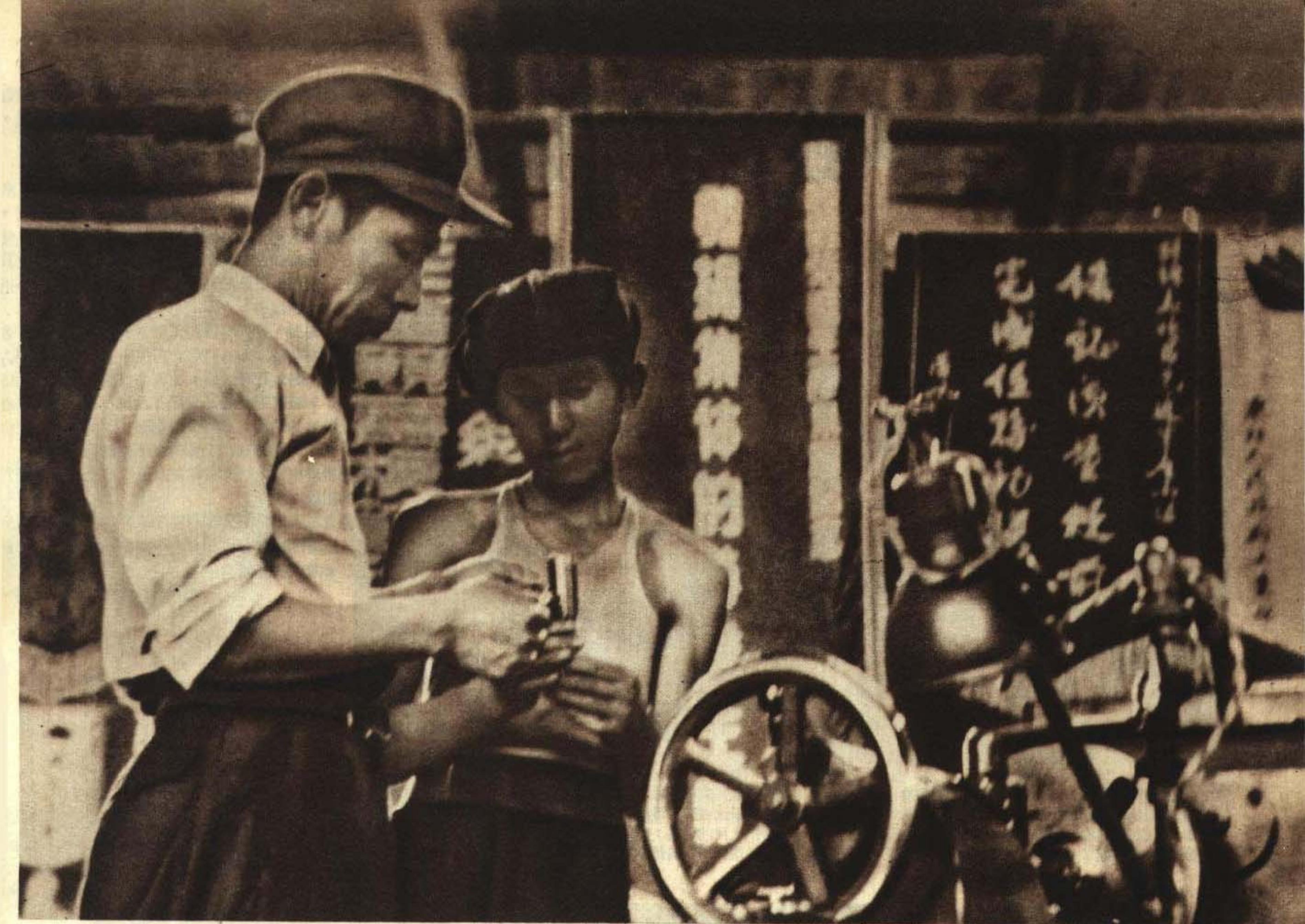
論出來的，常言說：「自己走五百里不嫌長，趕着走二里也走不動。」要把小組搞好，就要靠大家，靠自覺，獨裁是什麼事都辦不好！』他們利用技術研究會，每次圖紙來時，馬恒昌就告訴大家公差數，和應該先從那裡下手，然後大家討論。他們又組織了三人技術互助小組，一面幹活一面研究。他們對新工人耐心的幫助，誰也不『留一手』。他們小組在五〇年改造工具十五種，創造新紀錄二十五種，質量在百分之九十九以上。

馬恒昌小組在競賽中，培養了許多幹部，給全廠各個單位以很大的幫助，起了帶頭推動的作用。

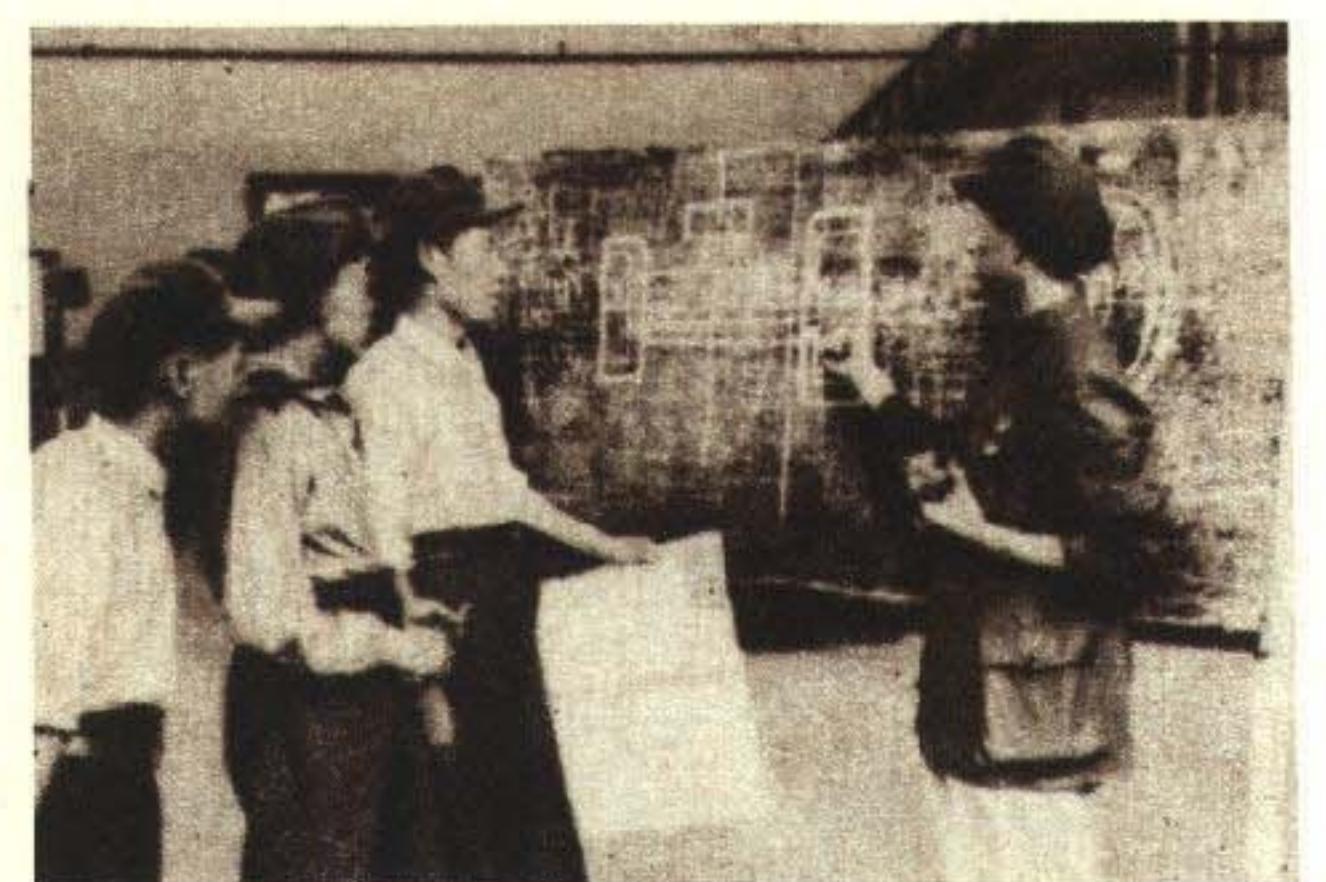
馬恒昌因病不得不於去年八月到鞍山七嶺子工人療養院裡休養，但他經常寫信和他們小組聯繫，鼓勵他們。同時，他更關心全國工人生產競賽的情形。他知道許多工人向他們小組應戰後，他特別希望大家不要把馬恒昌小組的經驗『硬搬家』，不要把馬恒昌小組的『檢查頭一個活』，硬用到煤礦去檢查頭一車煤，而是要吸取馬恒昌小組各項制度和方法的精神。在愛國主義生產競賽中，不要犯冷熱病，要把競賽持續下去。



將互相鄰近的車床組成三人互助小組，利用集體智慧以便遇到困難可及時研究解決



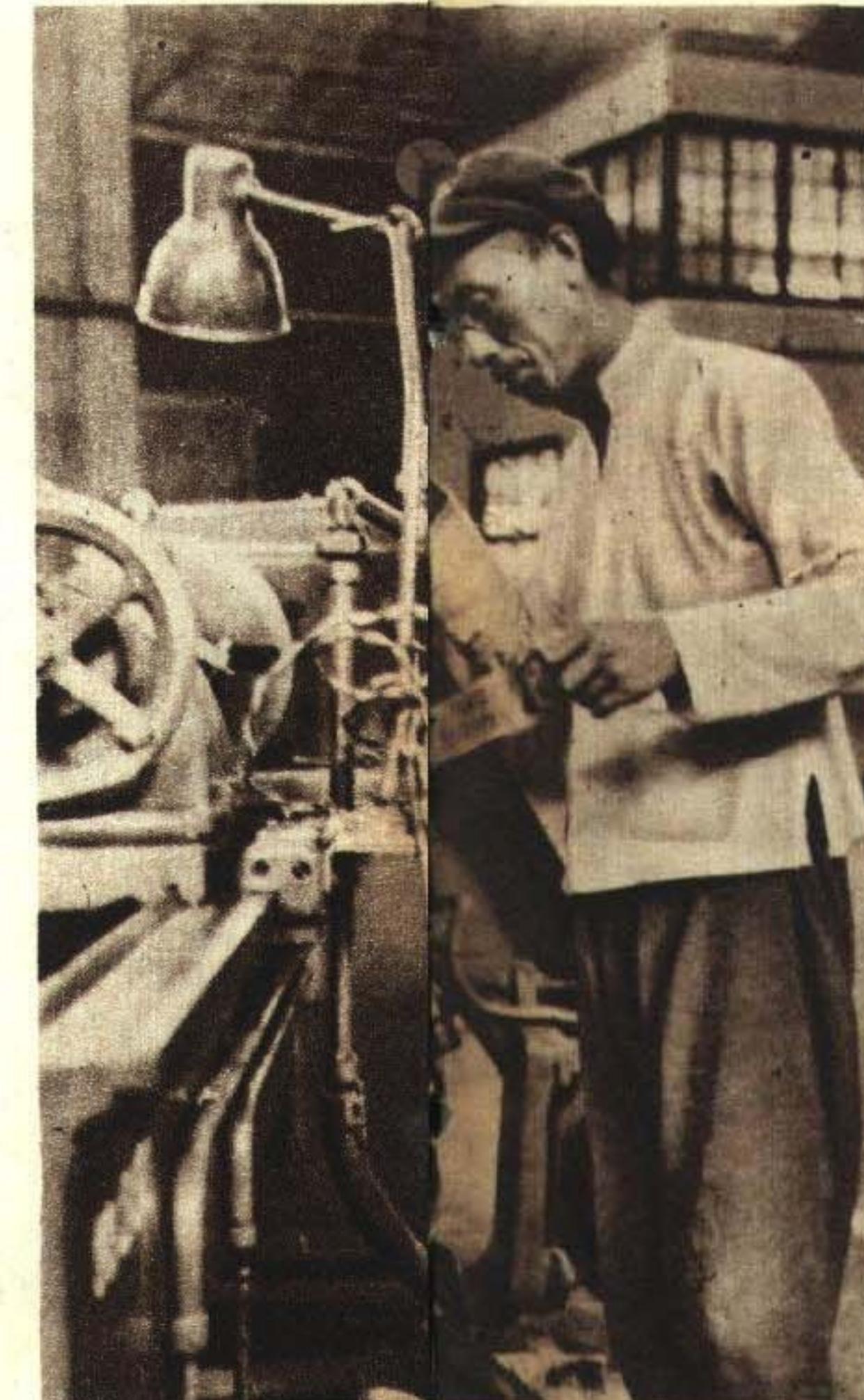
建立嚴格的檢查制度，保證質量，防止廢品，做完頭一個活時必須經過檢查，真正合格再做第二個



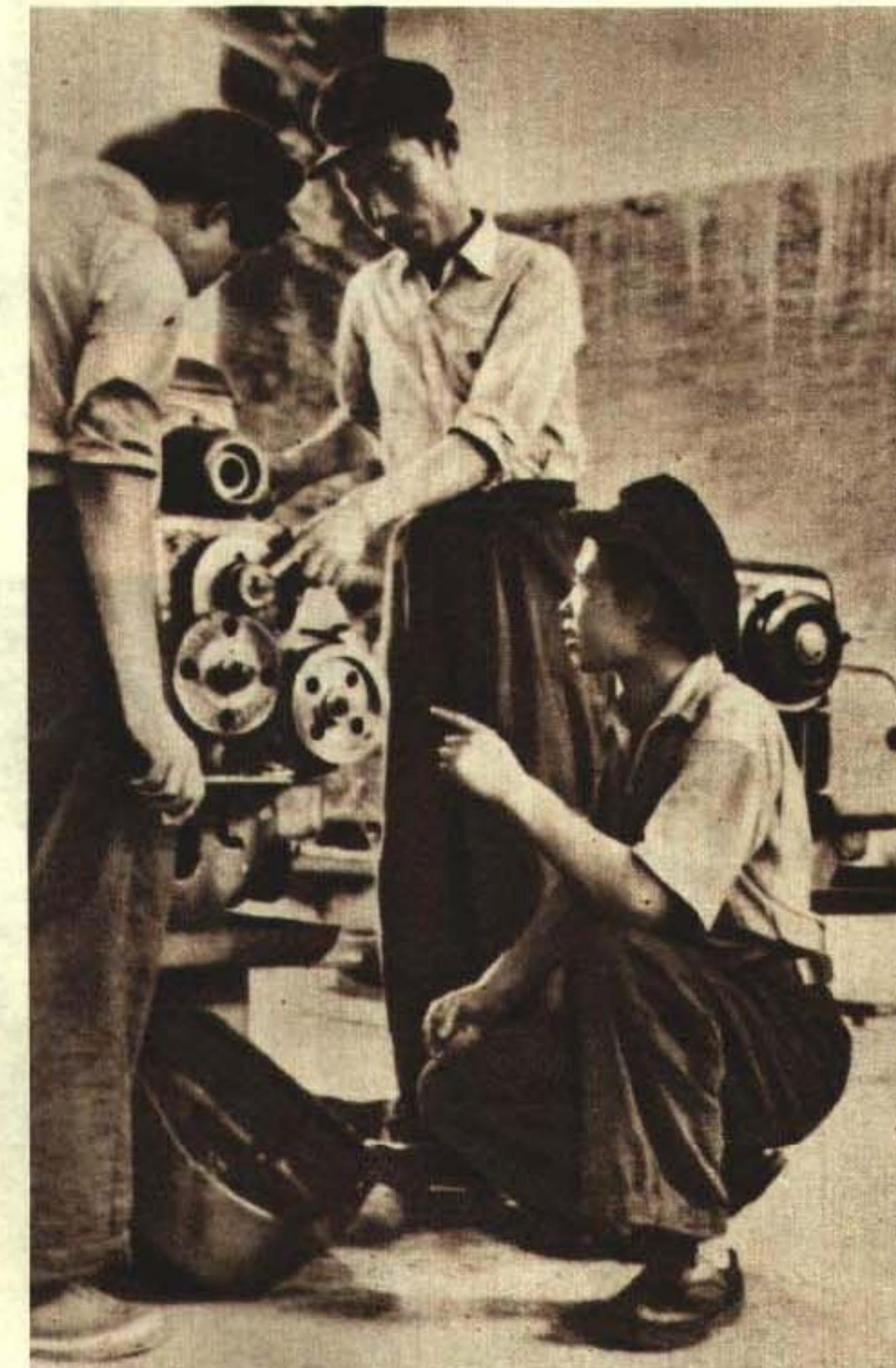
技術員和馬恒昌小組研究割齒機工具的使用法



建立了負責交班制，交班時，每件事都交代明白，使接班的人便於工作，分清責任，減少事故



建立了嚴格的保護機器制。工友們都自覺地愛護自己的生產工具。每天下班後都將工具擦乾淨上好油，再檢查一遍，這樣就保證了機器不故障，延長了機器的壽命



學習蘇聯先進經驗，研究蘇聯機器使用法



黨和工會非常關心馬恒昌小組，進行了耐心的幫助。  
黨支部書記王金平和他們一道研究生產競賽中的問題  
及開展這一運動的意義



經小組民主討論，訂立了嚴明的勞動紀律，並把它公佈出來，幫助生產正規化。老工友隨時宣傳勞動紀律的重要性



馬恒昌小組由於他們發揚了集體的英雄主義和高度的積極性，他們創造了光輝的模範事蹟，成為全國工人的旗幟

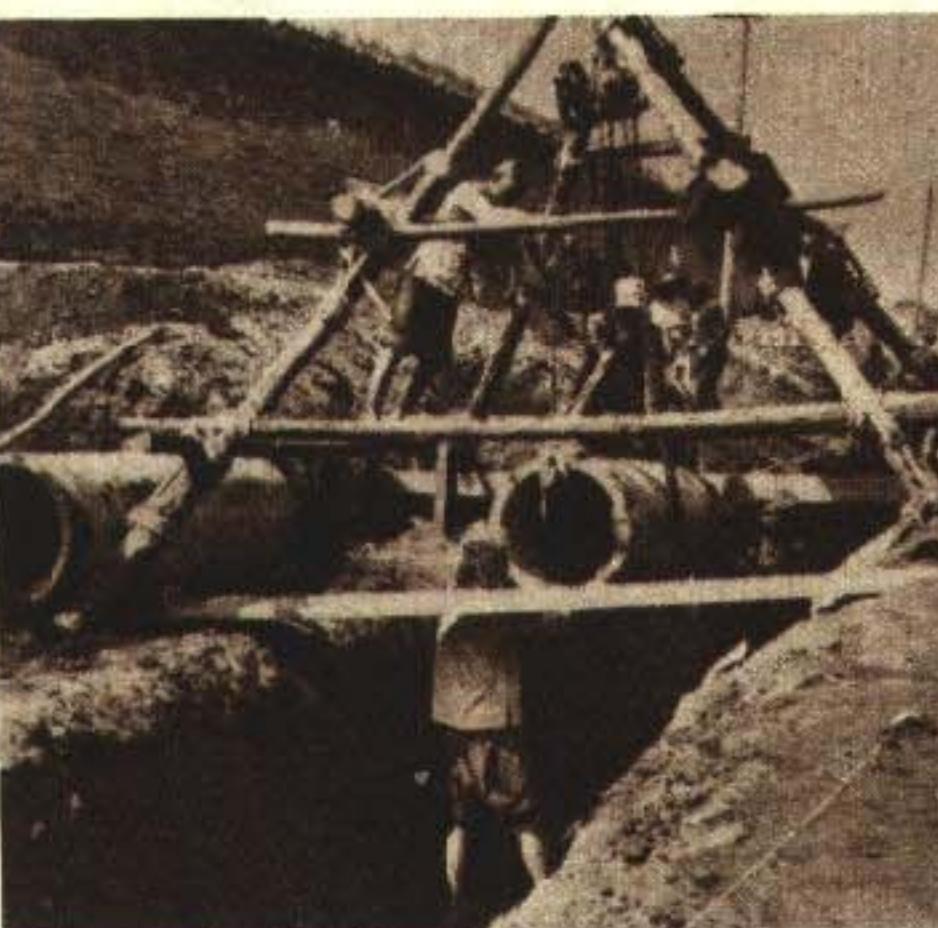
# 首都市政建設



**龍鬚溝** 龍鬚溝是北京天橋最有名的臭水溝，沿溝的居民大部是勞動人民，日寇與國民黨統治時期這裏是從不被注意的；由於溝道年久失修，幾乎全被垃圾污水充塞。兩季污水氾濫，臭水倒貫入屋。北京解放後，人民政府首先照顧了勞動人民的利益；把這條明溝改為暗溝，修建了一條八公里長的下水道，基本上改變了極不衛生的情況。圖為龍鬚溝舊貌。



改修龍鬚溝疏浚工程，工程師正在繪製  
龍鬚溝工程圖



新的龍鬚溝下水道已經挖好，正在安裝水管



修建完成後的龍鬚溝，成了平坦大道

新北京的市政建設，是在中央人民政府與北京市人民政府直接領導下，根據為生產服務、為人民服務、為首都服務的方針，有重點地進行的。

改善環境衛生和交通事業是市政建設的重點。

衛生方面，首先是下水道工程。北京的下水道年久失修，多已淤塞不通。一年來，完成了二十二個下水道系統的六個系統、長達八十二公里的整修工作，另外還新建下水道二十六公里。使主要街道的污水可以及時排出。其次是河道工程。一年來，挖浚疏濬河湖：共出土一百四十多萬公方，疏濬的河道長達六十公里。使得淤塞了的河湖復活起來。

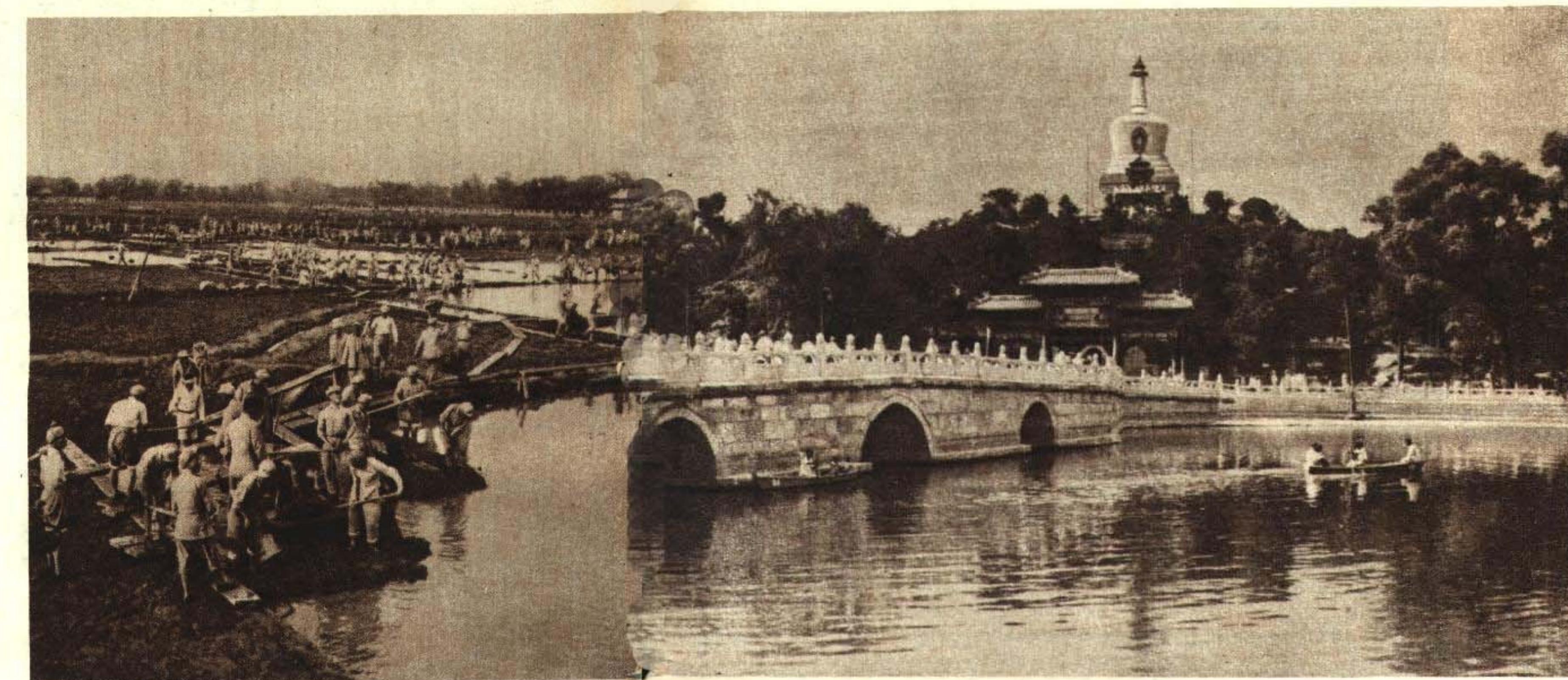
在改善城市交通方面，首先是道路工程。一年來，新修了各種謹青路、水泥路、石礫路、卵石路等共計三十三萬七千多平方公尺，並修整了胡同土路九百零二條。在新修道路中，林蔭大道的修成，不僅改善了市區東西交通，改變了人民首都的市容，而且適應了檢閱遊行隊伍的需要。京門公路則聯繫了北京和石景山工業區及門頭溝礦區，有助於京市工礦生產事業的發展。

此外，在修建自來水和公廁，清除垃圾及改進交通工具等方面，也有很多新的建設。

一年來，由於全市人民的努力，和蘇聯專家的幫助，北京的市政建設已獲得了顯著的成績。但這只是一個開端，人民首都雄偉壯麗的遠景正鼓舞着我們繼續前進。

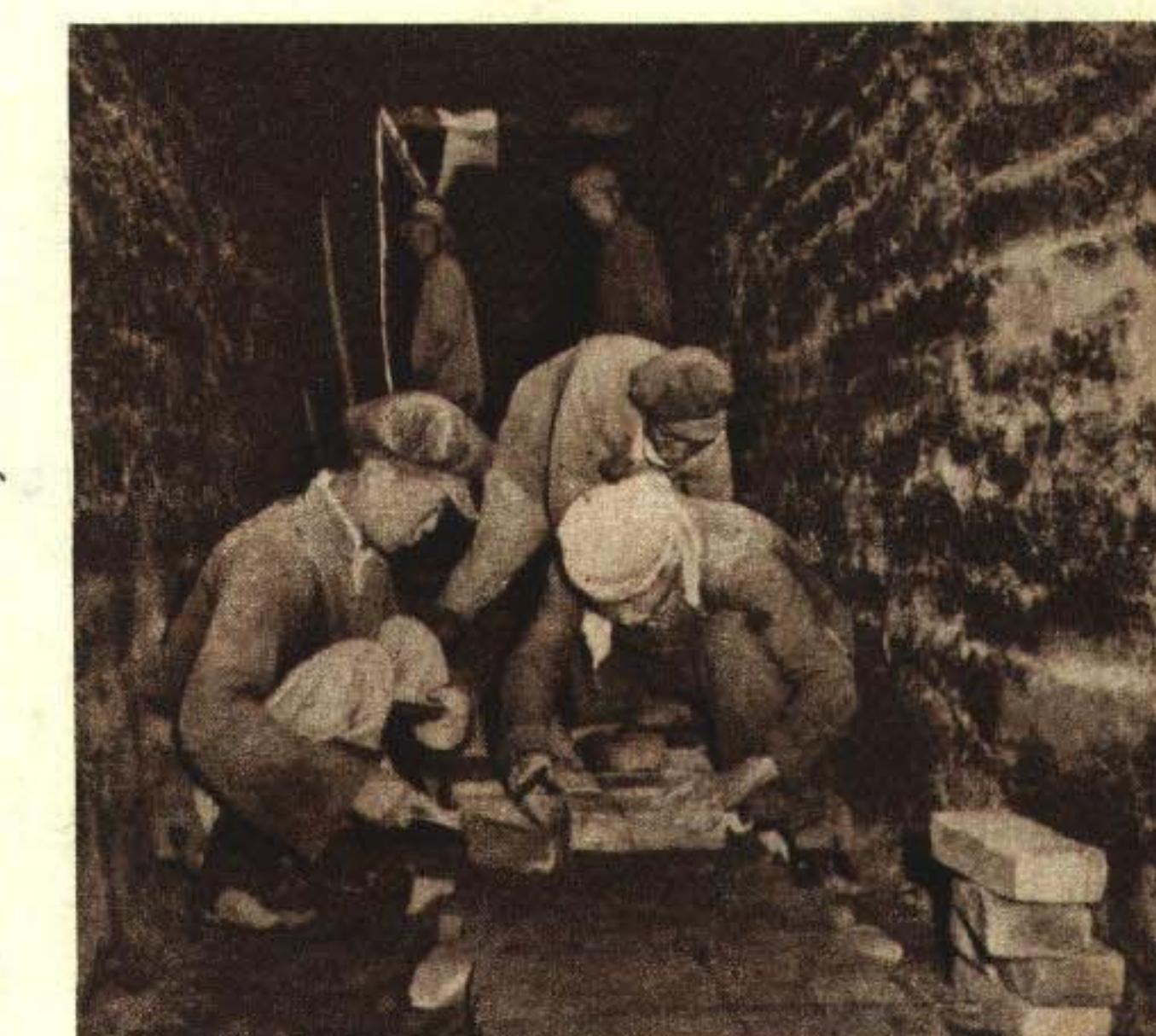


林蔭大道 新修林蔭大道，兩旁的燈光照亮了天安門廣場



**疏濬北海** 北海、中海和南海是北京有名的三個池塘。三海有八十六萬四千平方公尺的水面，對北京市的空氣和溫度的調節起很大作用，但由於水的通道已隔斷，實際上已變成死水

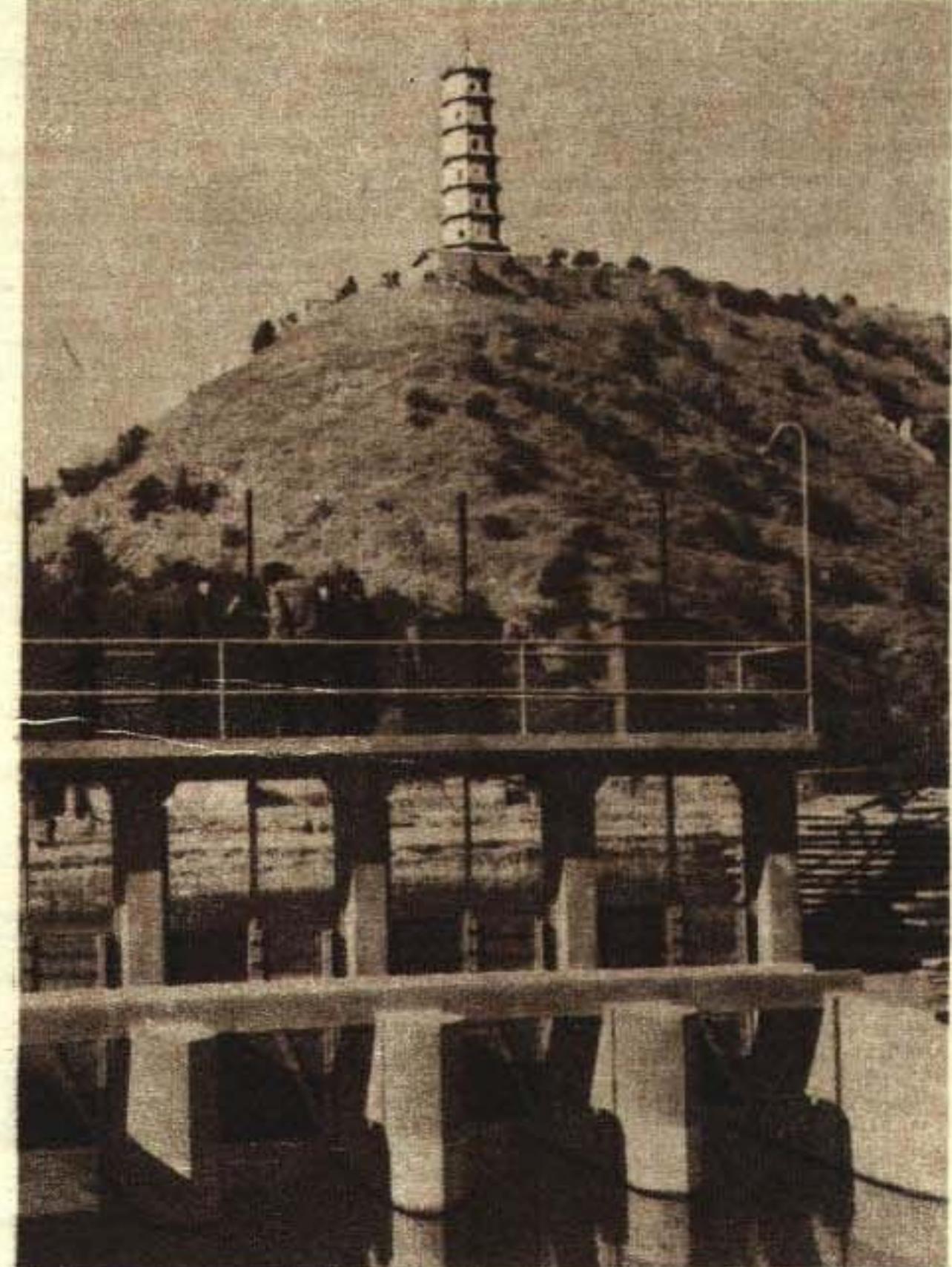
坑，影響了市內衛生。夏季蚊蟲孳生，增加許多傳染病。一九五〇年北京市人民政府決定挖掘三海。圖左為中國人民解放軍一部參加挖海，圖右為疏濬後的北海



**整修下水道** 北京的下水道由於年久失修，大部都已淤塞或坍塌，排水困難。圖為正在整修東交民巷一帶下水道



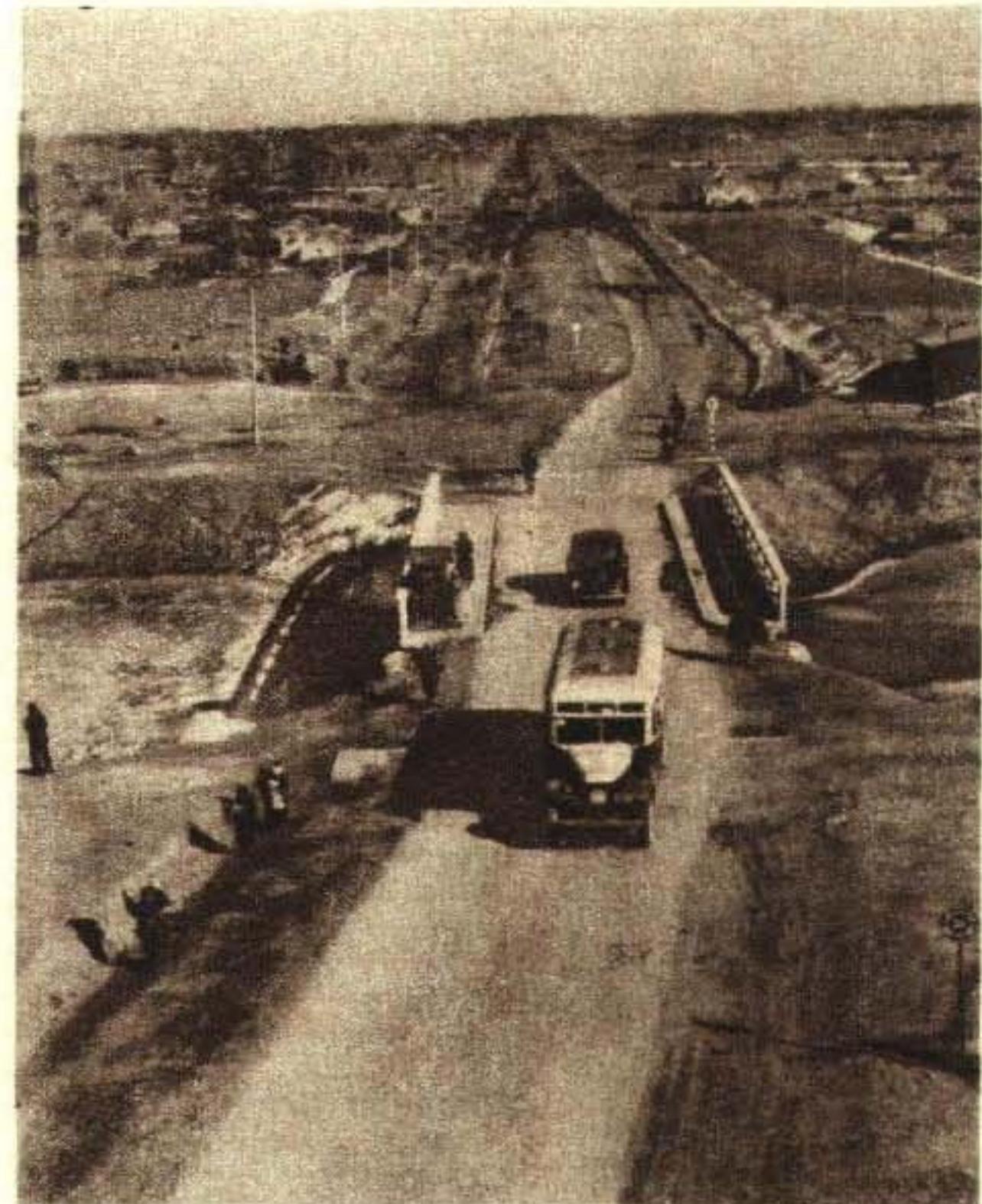
**挖河渠** 北京市人民在政府的領導下，疏濬護城河道



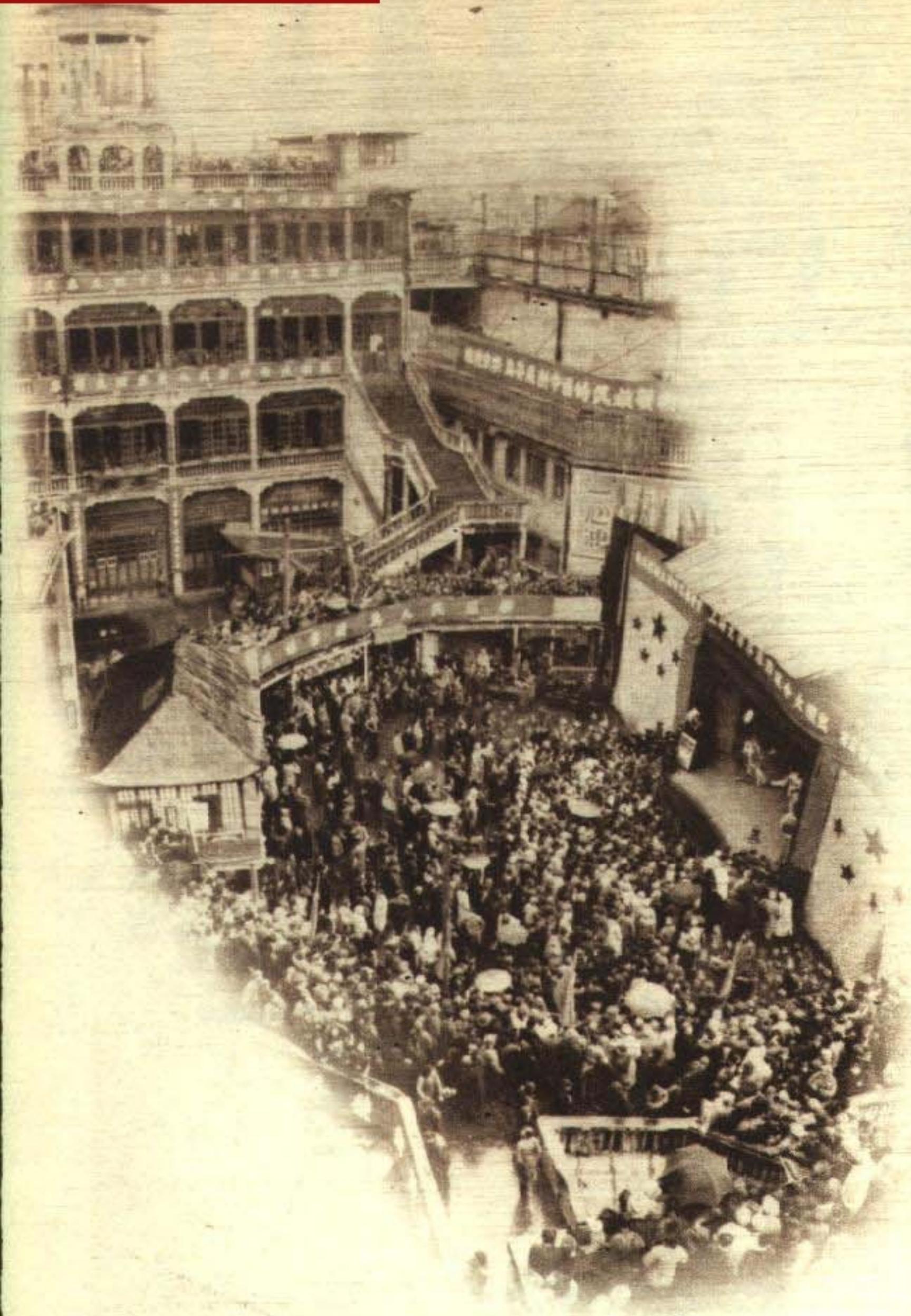
**玉泉山分水閘** 北京市城區河湖水系發源地玉泉山修建了新式水閘（一九五〇年十一月完成），這是調節河湖水量的重要措施



**京門公路** 正在修建中的從北京到門頭溝的京門公路



修建竣工後的京門公路



# 歡度春節

過去一年內，在中央人民政府領導下，全國人民在熱烈的勞動中獲得了豐富的果實。同時，中國人民志願軍在朝鮮作戰中的勝利，國際地位空前提高……凡此種種，給人民準備下一個美好的春節。

廣大的農村，經過土改、減租減息和貫徹了政府的增產計劃，使農民的購買力提高，有力地購置年貨。他們以健康的娛樂代替往昔盛行的迷信和賭風；他們上書毛主席報告一年來的生產成績，並保證明年的擴大生產。

城市裡，工人們在愛國主義生產競賽下，歡度他們的春節假期，許多職工並在舊曆除夕前的慶功獎模大會上獲得了獎狀和獎金，給他們歡樂的春節增添了無限光彩。許多學校的師生們，都組織拜年隊，在春節中給烈、軍屬拜年送禮。各地的擁軍優屬、擁政愛民運動，通過春節中的各種活動而廣泛地展開。

春節象徵着中國人民光輝的勝利，並且為今後的年頭預示着美麗的遠景。

上海市文藝界在大世界、大新、先施等遊藝場舉行春節聯合大演出。

這是大世界場內演出之盛況

春節到來，全國各地普遍展開慰勞軍屬運動。北京市第九區政府、派出所負責同志和該區中小學校學生到志願軍沈鐵軍家裡慰問，送來光榮燈、光榮匾、豬肉等禮物，小學生們並給沈鐵軍的父母戴光榮花。

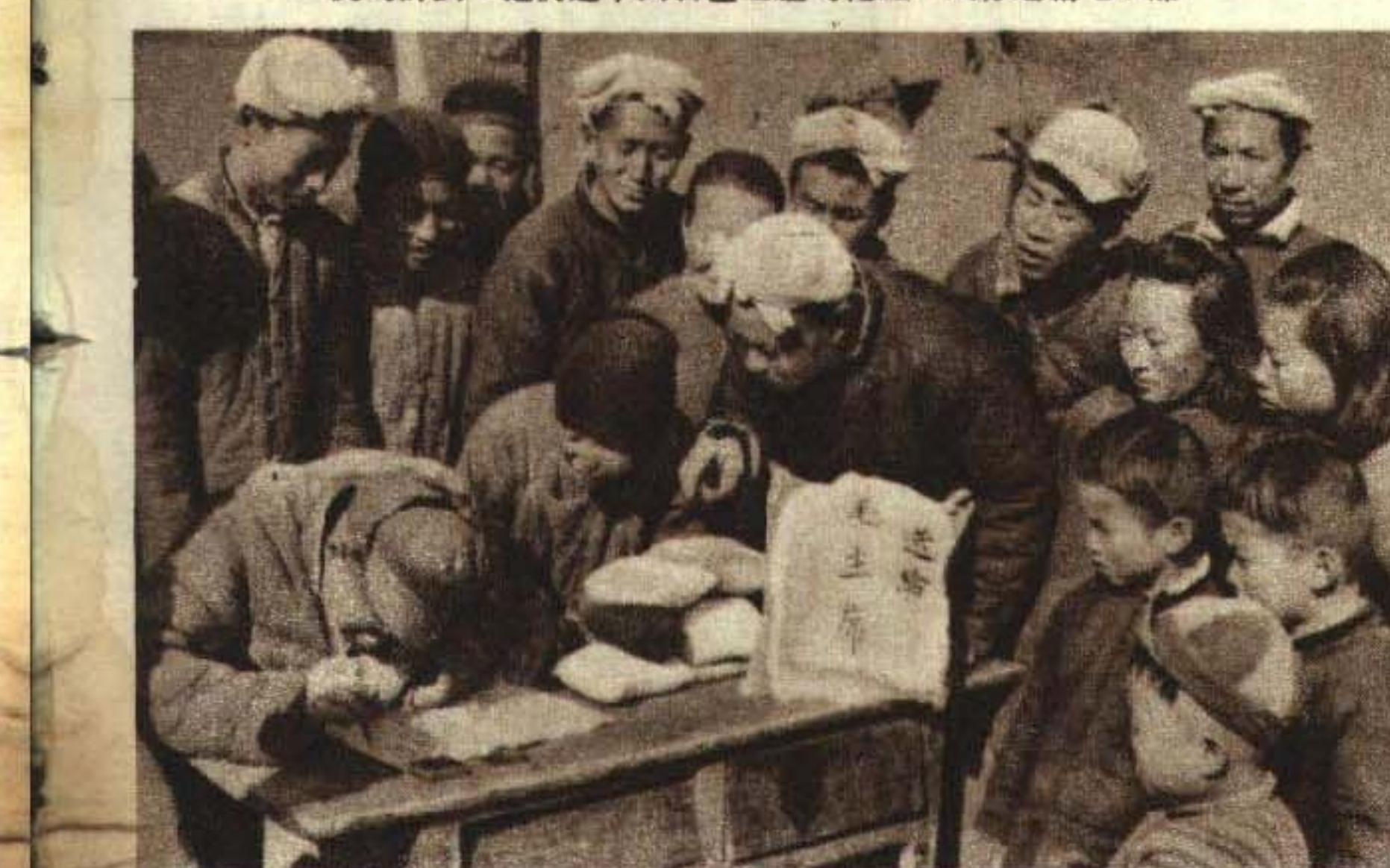


春節時，河北省榮亭縣朱各莊完全小學校的學生們在街頭演出秧歌舞。孩子們準備出發

延安北郊楊家嶺的農民們（毛主席曾在這裡辦過公）在春節前夕，寫信問候毛主席，並向毛主席報告他們恢復戰爭創傷的情形和一九五一年增產糧食的計劃。他們還拿出自己生產的花生、瓜籽送給毛主席

石景山發電廠特等勞模劉德珍，曾出席全國勞動模範代表會議。解放前，每月工薪只能買一袋麵，現在每月工薪能買七袋麵。過春節時，他買了很

多年貨，他的妻子和女兒正在門口高興地迎接他



河北省豐南縣蠻子營村翻身農民王喜昌，過去是僱農。一九四八年土改時，分得土地十二畝半，新築房三間。今年春節全家七口人共買了一百二十斤麵、十二斤半豬肉、四斤魚、五斤粉條、六斤花生油，每人做了一套新衣服。王喜昌的兒子和孫子正在買魚。

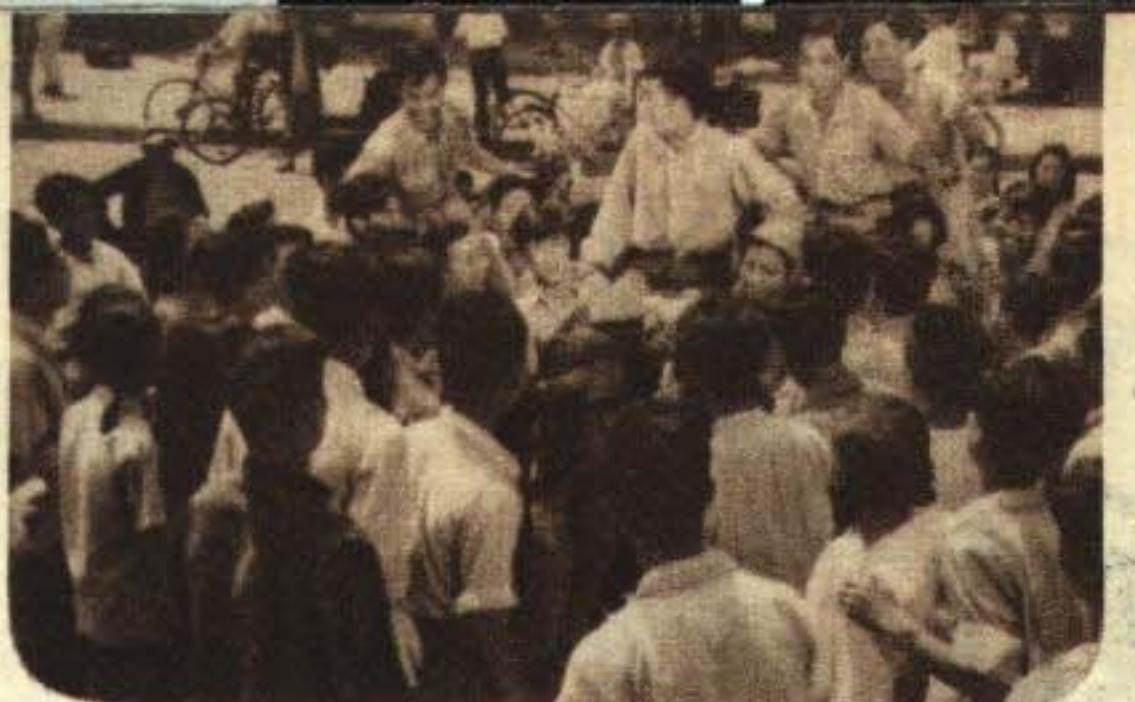


石景山發電廠合作社春節時給職工們準備了七千餘萬元人民幣的年貨。合作社的工作者熱心為大家服務，發電廠的工人和家屬們紛紛到這裡來購買自己需要的物品





『新兒女英雄傳』，描寫抗日戰爭中，解放區的農民怎樣在共產黨領導下成長為英勇堅強的革命戰士。圖為他們緊張的開會之一幕。



『民主青年進行曲』，描寫一個中立、彷徨的青年，在一九四七年紅五月學生運動中思想轉變後參加革命的故事。圖為同學們歡迎『五一·二〇』被捕同學返校。



『紅旗歌』，描寫解放後工人在生產競賽熱潮中，改造落後份子的故事。這是落後女工馬芬姐覺悟了，受到工人們熱烈的擁護。



『高歌猛進』，描寫工人在解放後，階級覺悟不斷提高，開展了新紀錄的創造運動。這是小孟（執獎旗者）創造新紀錄成功後，工人們熱烈的慶祝。

# 國營電影廠新片展覽月



## 新片

## 電影廠



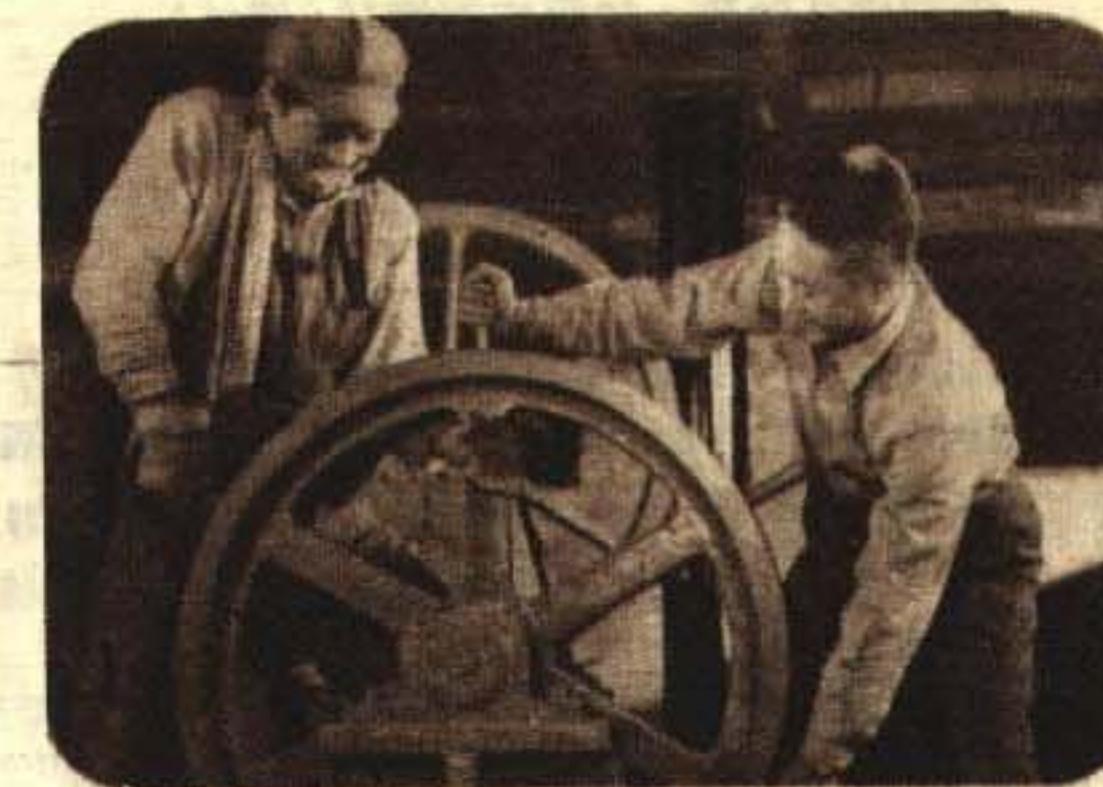
『女司機』，描寫新的勞動婦女，在黨的領導與蘇聯友人幫助下，參加女司機訓練的過程。這是學成的第一批單獨駕駛的女司機。



『海上風暴』，描寫人民解放軍在海上練兵時，某連因遇狂風巨浪漂流到孤島上，克服了種種困難，重回祖國懷抱裡來。圖為戰士們在人民幫助下，把破船改造成本後。



『人民的戰士』，描寫東北人民解放軍三下江南和全面勝利大反攻的偉大戰闘。這是人民戰士在炮火中英勇的涉水前進之一幕。



『走向新中國』，描寫一個具有愛國思想的工程師，怎樣克服了單純技術觀點的思想，走上全心全意為人民服務的道路。圖為工程師和工人緊密合作的場面。



『遼遠的鄉村』，描寫農民在共產黨領導下，推翻了封建勢力，開始團結起來建設自己美好的生活。圖為政府幹部王漢龍（正中）叮囑民兵要小心看守新建的水壩。



『勝利重逢』，描寫舊社會一對離散了的苦難夫妻，在新社會獲得新生和團圓。他們重逢時，男的是戰鬥英雄，女的是勞動、支前模範。



『新人村』，紀錄上海解放後改造城市游民的工作。這是經過初步教育後，新生的游民愉快地前往蘇北開墾。



『生產戰線』，描寫人民解放軍不但是一支戰鬥隊，而且也是一支巨大的生產軍。由於他們豐富的收穫，大量增加了國家財富，也提高了部隊的生活。



『上綫集中營』，描寫在地獄般的集中營裡，共產黨員所表現的不屈不撓的革命氣節和英勇頑強的鬥爭。圖為寧死不屈的施穆同志被特務推到深潭去。



『保衛光榮祖國』，描寫一個土改後翻身的青年農民，為了保家衛國，參加人民解放軍的故事。這是他負傷後表示堅強無畏的意志。



『陝北牧歌』，它通過一對男女的戀愛故事，表現出陝北土地革命前後的社會變化。這是群衆攻克地主豪子後，在山頭上歡呼勝利。



『世界青年訪華記』，紀錄世界民主青年聯盟代表團於去年參加中華人民共和國國慶大典，並訪問中國各地。圖為代表們向歡迎者答禮。



『團結起來到明天』，描寫一九四八年，上海紗廠工人在共產黨領導下，配合人民解放軍的進攻向反動派進行英勇智慧的鬥爭。這是工人們的武裝斗察隊。



『大地重光』，描寫我英勇的新四軍的戰士，堅持人民的立場，不屈不撓的鬥爭故事。圖為在竹林中開會後，同志們愉快的歌唱。



『打擊侵略者』，真實的紀錄了美帝國主義對朝鮮和對我國的侵略及我人民志願軍和朝鮮人民軍對美帝的沉重打擊。圖為工人熱烈簽名參加志願軍。



『內蒙人民的勝利』，描寫自衛戰爭中，內蒙人民的解放鬥爭和蒙古兩族的親密團結。這位老太太說：『見到毛主席，你就說草地上的老太婆都見到了他給的好處。』



『中國民族大團結』，紀錄去年各兄弟民族代表來北京參加國慶盛典的情況。這是他們表演的『中國民族大團結』歌舞劇之一幕。



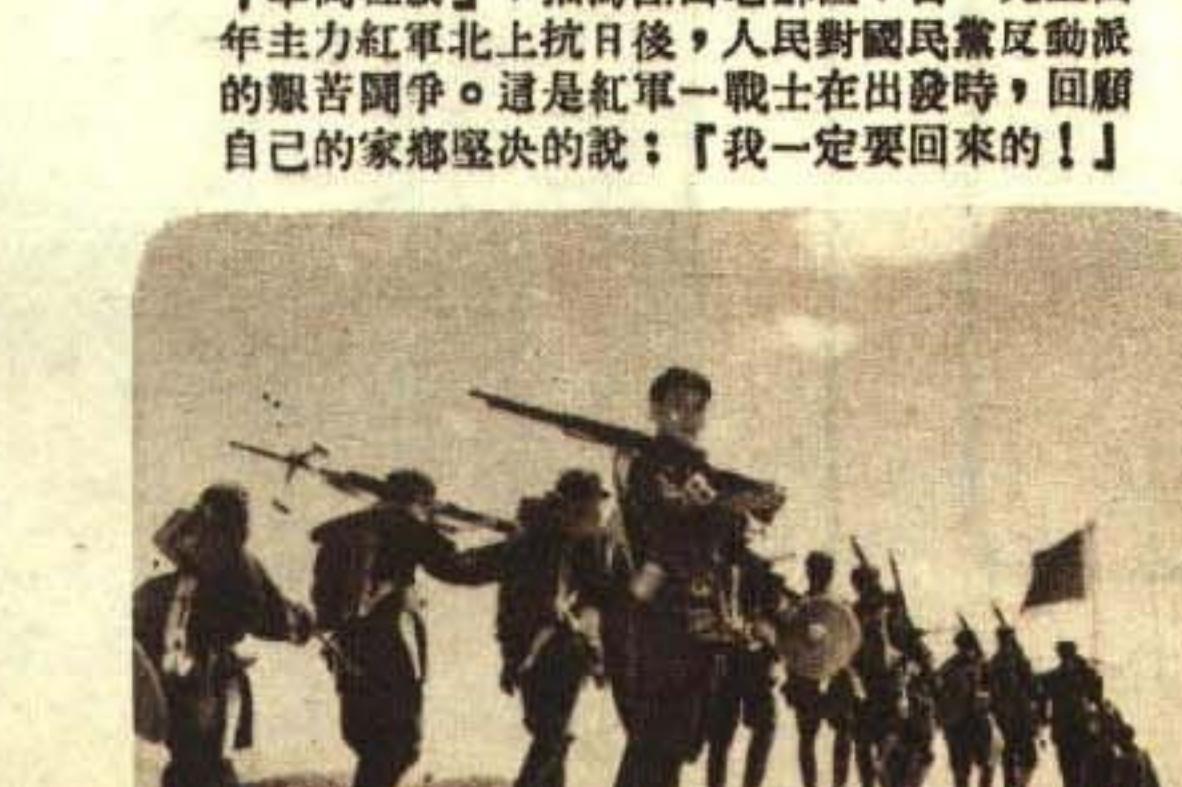
『兒女親情』，描寫婚姻法頒佈後，粉碎了家長包辦和買賣式的封建婚姻制度，給新中國青年男女的修身大事鋪平了自由幸福之路。



『勝利之路』，描寫鐵道兵團為支援人民解放戰爭，搶建人民鐵路的英勇事蹟。這是在十米的高空，利用單軌進行搶修工作。



『劉胡蘭』，描寫解放戰爭時期，一個人民英雄——十七歲的青年女共產黨員劉胡蘭的事蹟。這是劉胡蘭被反動派押送到刑場時的情形。



『翠崗紅旗』，描寫江西老蘇區，自一九三四年主力紅軍北上抗日後，人民對國民黨反動派的艱苦鬥爭。這是紅軍一戰士在出發時，回顧自己的家鄉堅決的說：『我一定要回來的！』



『白毛女』，描寫了封建剥削制度使人變成鬼及新社會新制度使鬼變成人的真理。這是地主黃世仁強迫佃戶楊白勞在賣女的文書上按手印。

# 人民畫報

第二卷 第三期 一九五一年三月號

## 內容

- 使用蘇聯電氣鑽孔機的撫順井礦工人 (封面) ..... 新聞攝影局：曹興華
- 爭取持久和平・加緊抗美援朝 (雕塑) ..... 劉小岑作
- 「打下去不讓敵人喘息！」 ..... 美軍「三十八度綫」的破滅
- 解放漢城 ..... 隨中國人民志願軍攝影記者：李九齡、野雨、呂相友、安迎春、雪立、劉德源、蘇忠義、楊序忠、劉雲波、孫天元
- 無論如何不許重演——反對美帝國主義武裝日本陰謀 ..... 新聞攝影局稿、解放軍畫報社稿
- 蘇聯畫家歌頌中蘇友誼 (彩色版)
- 中蘇兩國人民友誼萬歲 ..... 藝術家 伊萬諾夫作
- 光榮屬於爭取自由獨立和幸福的偉大中國人民 ..... 藝術家 高列次基作
- 中蘇友好互助同盟條約 ..... 藝術家 葉非莫夫作
- 偉大的友誼 中蘇友好互助同盟條約簽訂一週年 ..... 新聞攝影局：袁苓、岳國芳、中央衛生部稿
- 大公報攝影課稿 本報特約通訊員：凌燕、趙集
- 為了祖國 爲了和平 ..... 新聞攝影局：劉慶瑞、東北軍區政治部前進畫報、長江日報美術組：許紀祥、趙彥章、上海解放日報：陸順興、上海大公報攝影課、本報：吳寶基、本報特約通訊員：趙集納一
- 從敦煌壁畫看歷代人民生活 (彩色版) ..... 臨摹者：常書鴻、段文傑、李承仙、孫儒闡、史葦湘、黃文馥、歐陽琳、范文藻、董熙亮、常沙那、常書鴻文
- 生產戰線上的撫順煤礦 ..... 新聞攝影局：齊觀山、曹興華、錢嗣傑、撫順煤礦攝影組、本報通訊員：張斗南、楊學勤、文裝飾美術 (彩色版) ..... 本報吳寶基攝
- 壁掛 ..... 張仃、張正宇
- 屏風 ..... 中央美術學院圖案科
- 學習馬恒昌小組先進經驗 東北畫報：張醒生、梁楓、臧德寬
- 首都市政建設 ..... 新聞攝影局：葛力群、王純德、岳國芳、陳之平、盛繼潤、本報：吳寶基
- 歡度春節 ..... 新聞攝影局：劉慶瑞、王純德、楊溥濤、西北新聞局新聞攝影科：茹遂初、解放日報：最創研國營電影廠新片展覽月
- 中國青年訪蘇代表團在蘇聯 ..... 左林文並供稿
- 修建敦煌石窟 (封底) ..... 常書鴻作

# 人民畫報

第二卷	第三期	一九五一年三月號
編輯者：人民畫報社	出版兼發行者：人民畫報社	
印刷者：人民畫報社印刷廠		
社址：北京府前街石碑胡同甲二十二號		
營業部地址：北京王府井大街三十五號		
人民畫報社電報掛號：一七五八		
電話：總編辦公室：3·5668	編輯部：3·3881	
電話：營業部：5·3097	印刷廠：2·2588	
總經售：新華書店	地址：北京西河沿劉家大門一號	
電話：3·4282	電報掛號：三六五二	
基本定價：十元	特大號不另加價	
三月：三十元	半年：五十七元	全年：一百〇八元
本期分印有報紙及本	基本定價：六元二角五分	

本報一切圖片、文字，如需複製，應註明轉載本報。

本期畫報用中俄英以及藏蒙維文字刊印



中國青年訪蘇代表團在蘇聯受到廣大人民和青年熱烈的歡迎



蘇聯英雄馬列西也夫在中國戰鬪英雄郭俊卿、趙興元、張明的紀念冊上寫着：  
『向中國人民解放軍和中國人民致敬。』



在斯大林汽車工廠

在烏克蘭的薩波羅什州參觀集體農莊的養牛場





大量的木材從山裏由森林鐵道運到火車站去，再運往全國各地。

在東北，每年三月到九月，是林木流送時期，從楞場將原木由河裏流送到松花江，再編成木排流送到沿江儲木場。





木排靠岸了，工人們將原木抬上江岸。



健壯的馬匹將原木拉上江岸。



原木運上江岸以後，再用帖轆馬推運到儲木場去。

# 冬學



冬學期間翟城的婦女們上文化課。

學員們迫切要求提高政治文化水平，他們自己主動拿錢買書。這是教員把買來的書分給大家。



冬學是利用農民的冬閒時間，推行農民業餘教育的一種重要方式。

根據不完整的統計，去年（一九四九年十一月至五〇年三月）全國各地（缺西南），共辦冬學二十一萬三千四百餘處，吸收了近一千二百萬農民參加學習。一般學生都認識了二百字；有的學會了四、五百字，能記賬和寫簡單書信；有的甚至學會千字上下，能寫會議的簡單記錄。這是農民在政治上經濟上翻身後迫切要求在文化上翻身的表現。

河北定縣翟城村是冬學辦得較好的村莊之一。

翟城全村壯年和青少年男女共一二二二人，其中文盲和半文盲（識字一千字以下者）有一〇三五人。去年冬學正式開辦後，參加學習的共有男女三百八十人。根據學員的程度，編班劃級，建立點名、告假、攷試等正規的學習制度，並推行小先生制，互教互學，和選舉模範。

生產模範徐雪琴因學習非常積極，已被評選為全縣的學習模範。原來她不識字，經過一年多的學習，已讀到第六冊課本，認識了兩千多字，能够閱讀報紙的通俗文字，和寫普通的書信。女青年團員秦清華，在冬學剛開辦時，她首先把自己街上的十一個婦女組織起來，因而帶動了全村婦女的熱烈參加學習。她原來也是文盲，現在已認識了一千餘字。

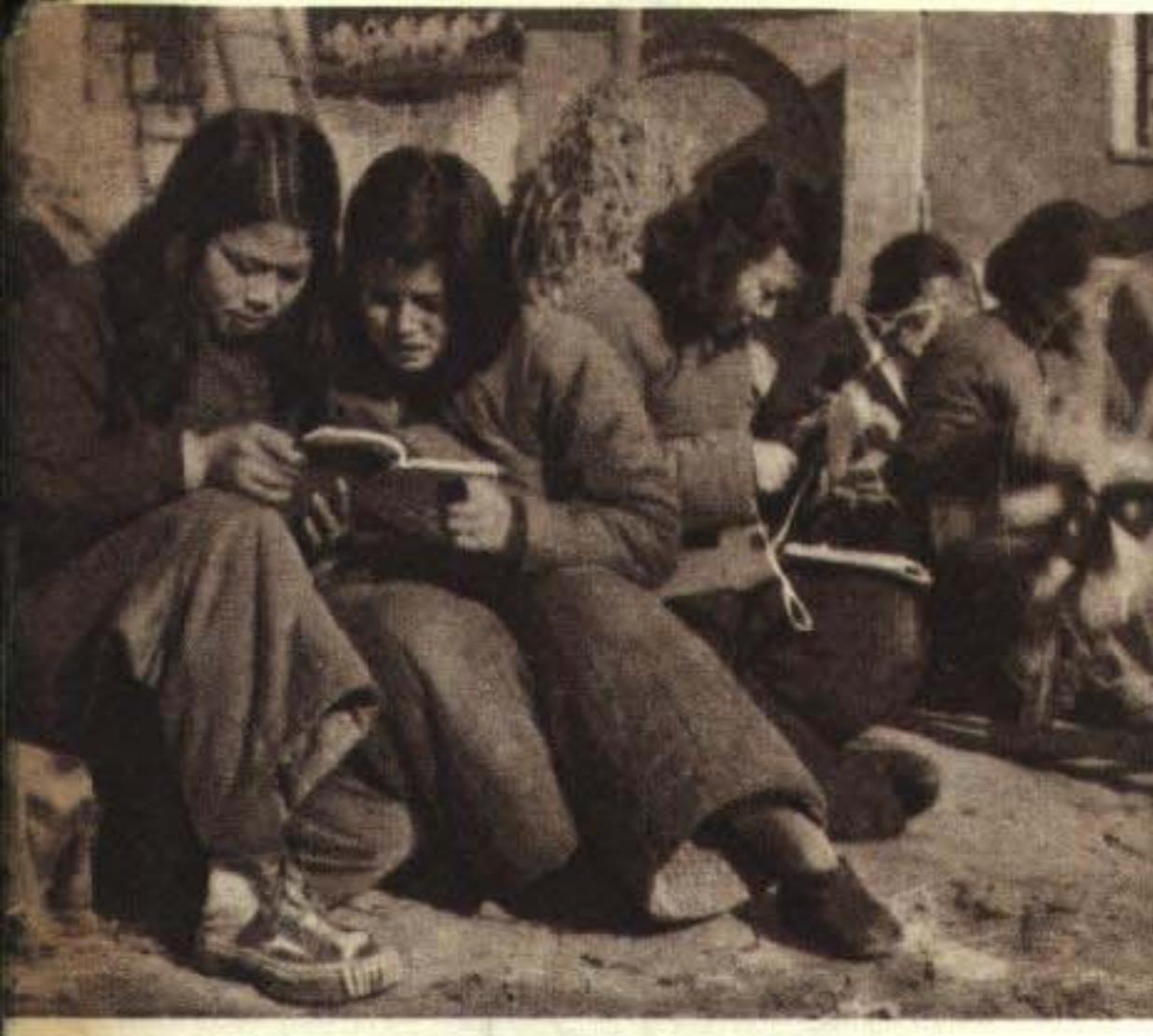
三月以後，冬學轉為常年的民校，學員們大都能堅持學習。農忙時期，開始分組學習，按照生產互助組編成學習小組。個別學員不能參加小組，就啟發他們自己學習，書不離身，有空就唸。很多學習積極的婦女，一邊忙着紡花織布，還一邊記生字。

在抗美援朝保家衛國的熱潮中，今年翟城村的冬學，因為加強了時事政治教育，學員的學習情緒更為緊張。大家非常關心時事，很多人都參加了讀報小組。最近他們還展開慰問我人民志願軍及朝鮮人民的運動。

翟城村的人民，正積極地為爭取在三年到五年內初步消滅全村壯年和青少年的文盲而努力。



模範學員秦清華利用休息時間自習。



模範學員徐雪琴(右)利用紡線休息時間，請教員王玉蓉幫助他複習功課。



學員們迫切需要知道國際國內大事，每天人民日報來到，便抽時間閱讀。

每天晚飯後，上課前，很多學員都到村圖書館去閱讀雜誌報紙，或準備與複習功課。



# 加強人民民主國家文化交流

## 波、匈、保、羅留學生來華學習

隨着中國人民的勝利解放，國家積極走向建設的時候，不但需要學習以蘇聯為首的各兄弟國家的先進經驗；我們祖國的悠久歷史文化與長期革命鬥爭經驗也是各兄弟人民民主國家人民所渴望知道的。所以互派青年留學生學習彼此學術上的成就和了解兩國人民的生活是增進兄弟國家友誼不可少的。

一九五〇年六月，中國政府同意了波蘭和捷克斯洛伐克政府的建議，隨後羅馬尼亞、匈牙利及保加利亞政府也同意這個建議，於同年九月、十二月派出中華人民共和國第一批留學生。他們到達各國後，都受到當地政府和學生們熱烈的歡迎。

首先來華的羅馬尼亞學生五名於一九五〇年十一月三十日到達北京。其他保、匈、波等國學生亦陸續抵

達，都受到中央人民政府教育部、新民主主義青年團等部門及學生團體的熱烈歡迎與招待，遊覽了首都各風景區及博物館。北京各大學的學生代表訪問了他們；向他們介紹了各大學的概況及中國同學們的學習生活與最近參加抗美援朝運動的情形。

兄弟國家來華的留學生們，現在都在清華大學為他們開設的中國語文專修班學習。準備一年內初步學會中國語文：一般的看懂通俗書報雜誌和大致能書寫和講述自己的意見。第二年起才分進各大學選讀中國歷史、文學、政治、經濟等學科。

在清華大學的兩個月來，他們和中國同學融洽地學習，一起愉快地生活着，開始了解中國的歷史文化和人民生活。曾在布達佩斯德文學院當助教的匈牙利學生

高恩德說：『中國人民有着偉大的同情心』。他們參觀故宮和天壇等建築後，深深的欽佩中國勞動人民在建築上的創造天才，而且更為這些曾被專制帝王獨佔的偉大宮殿重歸人民使用而高興。同時，他們都很喜歡中國同學，知道中國學生不是讀死書的，除用功鑽研本科外，還喜歡各種運動和音樂，熱愛文學，對各門學科都是運用科學的唯物的觀點去研究的。

留學生在華學習的收穫是很大的。誠如保加利亞的留學生祁密珈說：『保加利亞人民知道關於中國的事情太少了。他們都渴望我們能夠告訴他們關於中國的一切。』這些留學生們將來回去一定會加強兩國間的文化交流和建立深厚的友誼，為世界和平事業而奮鬥。



一月二十五日波蘭首批來華學生到達北京站，受到北京學生的歡迎。



保加利亞索非亞大學語文系畢業生  
祁密珈利用錄音器學習中國語言。



交換學生上中文課。他們對學校採用的教學方法認為是進步和有效的。



語言的不同，阻止不了彼此對解放歌聲的共鳴。



清華大學學生李英年幫助羅馬尼亞同學薩安娜(左)及廖甯(中)補習中文。



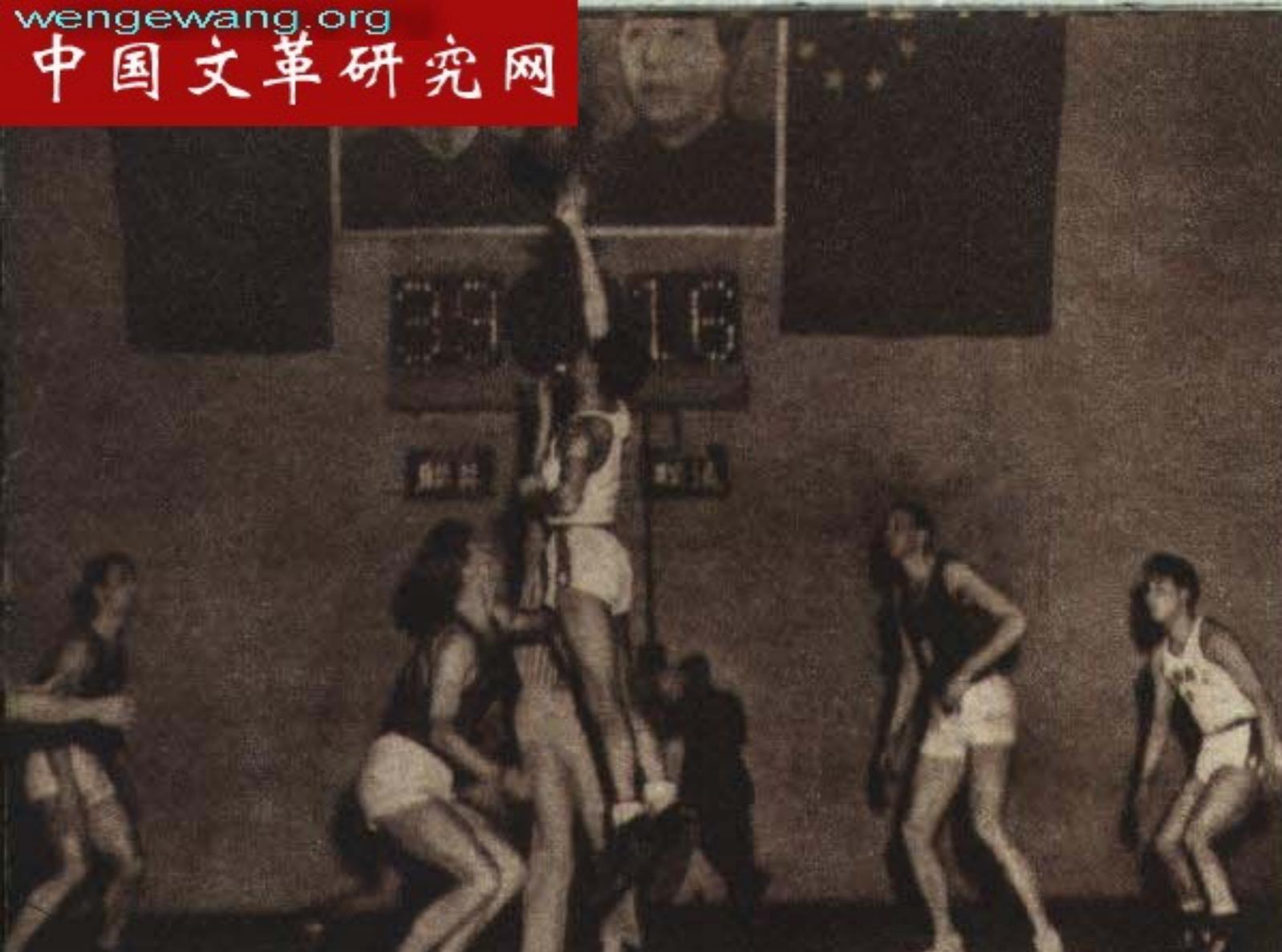
匈牙利學生戴伯納(中)說清華園像一個小城市，美麗可愛。

偉大的國際友愛，使交換學生充分感到留學中國的愉快。



波蘭交換學生在新華書店購買新版書籍。





蘇聯體育代表團籃球隊一月八日和上海滬聯隊舉行友誼賽。

# 蘇聯籃球隊在中國

蘇聯部長會議體育運動事務委員會所派遣的蘇聯體育代表團，一行二十三人，於去年年底抵達我國，先後在京、津、寧、滬、穗、漢等城市與我國籃球隊進行多次比賽。他們在回國途中並訪問了瀋陽和哈爾濱兩地。



蘇聯籃球隊一月十五日和廣州軍聯及學聯隊的友誼賽中，除買到入場券的萬餘觀眾外，場外四週還擠滿了圍觀的市民四萬多人。

蘇聯選手奧節洛夫投籃之姿勢。



拉里沃諾夫投籃之姿勢。



# 抗議法國陸空軍連續越境對我挑釁！

法國侵略越南民主共和國的陸、空軍曾多次在中越邊境上向我國進行武裝挑釁。據不完全的統計，自去年十二月起至今年十一月止的十一個月中，法國駐越南的陸、空軍侵入我國廣東、廣西、雲南三省的領土、領空達百餘次之多。槍殺、掠奪、掃射、轟炸我國和平居民、城市與村鎮；使中國人民的生命財產蒙受重大損失，這一個殘暴的行為暴露了法國帝國主義者蓄意與中國人民為敵的態度。

十月十九日下午三時二十分，法國飛機四架由越南侵入我國境七、八十公里，在廣西天保縣上空，低飛盤旋，並投彈六枚，炸死炸傷我國人民四十餘人，炸燬我房屋百餘間及石橋一座。全部損失在人民幣五億元左右。我中央人民政府除已命令我邊防部隊繼續堅守邊疆，對挑釁者予以嚴厲回擊外，我外交部並於十一月二十三日發表聲明，向法國政府嚴重抗議，並保留提出賠償損失以及其他要求的一切權利。

中國人民深深痛恨這種無恥、野蠻的行動。中國人民有充分信心與力量擊退任何帝國主義者的侵略行動。我們決不容許美國、法國或其他帝國主義者的侵略爪牙伸向我國神聖的領土、領海與領空！



被炸最慘的廣西天保縣譚奇香粉店。該店一家七口，被炸死五人。



廣西天保縣南隆街黃子榮家被炸以後之情形。



被法國飛機轟炸慘死的廣西天保縣南隆街和平居民黃瑞英（女）、譚維賢、譚鳳和（女）。



美國人民失業的現象普遍存在。今年五月，紐約市政府招徠一百十名雜役，竟有五千餘人報名。擁擠的失業者排成長長的報名行列。警察們異常緊張，紛紛出動怕發生意外。

大資本家們住着高樓大廈，許多人民却因付不起房租而無安身之處。他們只能流浪終日，到晚上，在窮街陋巷裡，倒臥在馬路邊屋簷下。如果警察看見了還會把他們趕走的。



華爾街的吸血鬼們是窮極奢華，而另一些人却不得不終日奔走街頭，靠揀垃圾裡的破爛為生。



# 「美國生活方式」

華爾街用宣傳機構使用一切手段來吹噓的『美國生活方式』的真正內容是什麼呢？

『美國是世界上最富裕的國家』。然而，『幸福』的只是一小撮華爾街的大財閥大資本家們，而廣大的勞動人民却過着貧困不堪的生活。在美國有百分之七十以上的家庭，其收入不足維持最低生活；有千萬以上的人沒有房屋住，另有四千多萬人住在骯髒而狹小的貧民窟中。祇在紐約一地就有二十六萬個家庭沒有房屋居住，五十萬個家庭住在貧民窟裡。

『在美國，每一個人都同樣有發財的機會。』但是，『自由競爭』的時代早已過去，現在全美國工業財產的三分之二是壟斷在摩根、洛克菲勒、梅隆、杜邦等少數財閥之手。一九四八年以來，失業與半失業者已達一千八百萬人。

有人以為美國是最『自由』、『平等』的。可是，僅美國司法部的『聯邦調查局』就擁有一萬四千多名特務，做着專門迫害人民的勾當；衆議院的『非美活動委員會』摧殘着美國的進步勢力。統治階級竭力製造着種族歧視，黑人以及其他



麻醉人民的美國電影，充滿了誣淫、謀殺、竊盜、神奇，使人民日趨墮落、變態。這是紐約一家電影院的廣告，美國電影就用這些黃色、下流的花樣來吸引着觀眾。



在華爾街財閥的壓榨下，美國的工人、職員已很難維持生活。罷工與請願的事件不斷發生。今年四月，紐約市一萬餘中學生，齊集紐約市政府門前請願，要求為他們的教員加薪。



消防隊的消防技能表演。

# 提倡人民體育 保衛世界和平

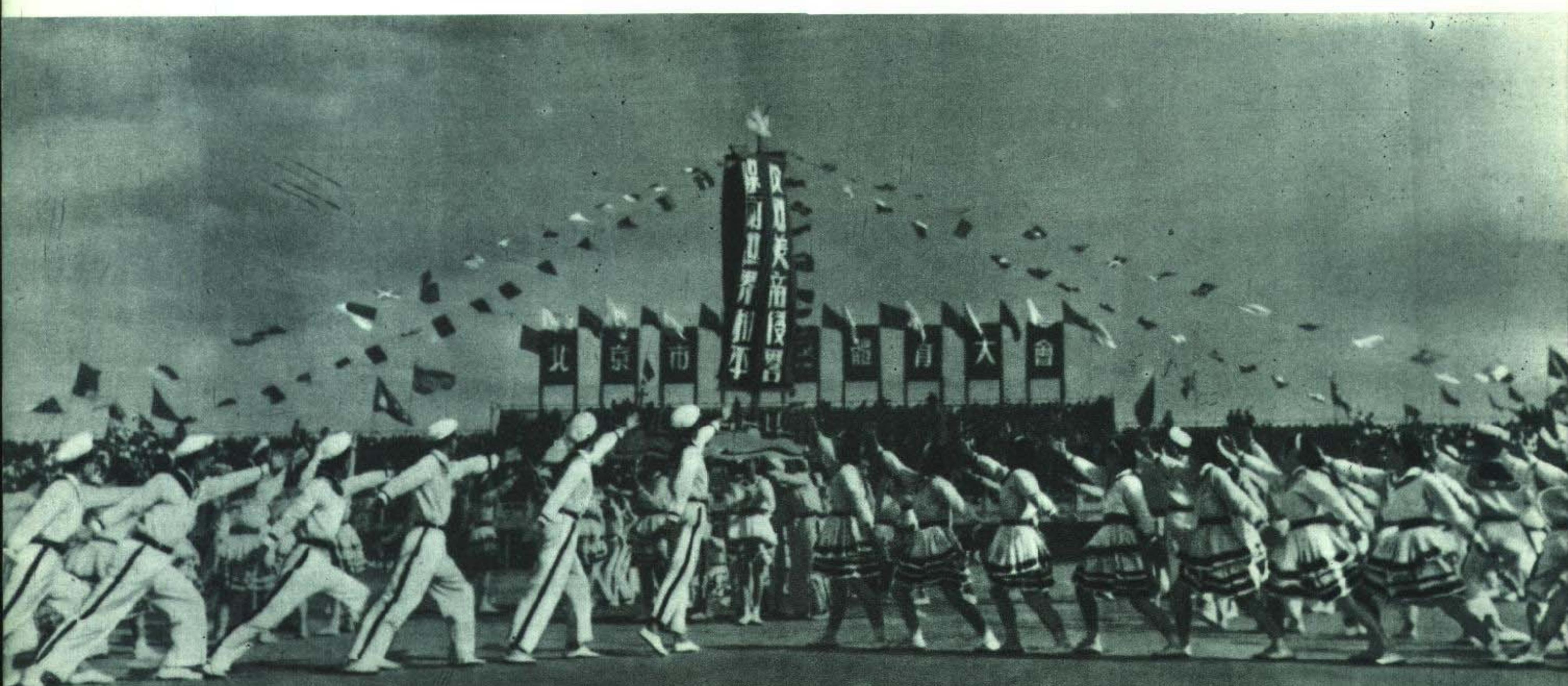


紅旗招展，導引着運動員繞場一週。



北京市市立各女中聯合表演團結舞。

北京市市立師範的海軍舞。



十月十四、六、七日三天，首都三萬多大、中、小學的學生，戰士，工人和農民們，以一年來在體育工作上貫徹集體主義精神的成就，在先農壇體育場，接受了首都第二屆人民體育大會的大檢閱。

中央人民政府李濟深副主席、政務院副總理兼中央文化教育委員會主任郭沫若、教育部部長馬叙倫、中國新民主主義青年團中央委員會書記馮文彬、中華全國學生聯合會主席謝邦定等都親臨檢閱、指導。

大會表演了超過去年一倍的一百七十五項精彩的項目。這些表演，充分表現了中國人民健康與雄偉的姿態；表現了中國人民無限的偉大力量；大會的精神同樣也表現了中國人民將『繼續鍛鍊身體，建設祖國，鞏固我們的國防，保衛全世界和平』的願望。

光華女中的雙槓表演。



男子工人組跳高比賽。



女子高中組八十公尺低欄決賽。

北京市副市長吳晗給獎。



# 一月時事

一九五〇年十月



10-30. 中蘇兩國在北京互換中蘇友好同盟互助條約及其他五個協定的批准書。圖為我政務院總理兼外交部長周恩來與蘇聯駐華特命全權大使羅申於交換批准書後，舉杯互祝中蘇友誼萬歲。



10-3. 新中國第一個新型正規大學——中國人民大學在京開學。該校將接受蘇聯先進經驗，培養新中國各種建設幹部。三千餘學員中，工農幹部佔三分之二以上。圖為劉少奇副主席在開學典禮上講話。



10-5. 中蘇友好協會總會成立已屆一週年，會員已發展至三百餘萬。是日下午在京隆重舉行紀念大會。圖為大會主席台。自左至右：中蘇友協總會副會長宋慶齡、蘇聯駐華大使羅申、中蘇友協總會會長劉少奇、副會長李濟深。



10-7. 德意志民主共和國駐我國外使團大使柯尼希，為慶祝德意志民主共和國成立一週年，舉行招待會。圖為毛澤東主席應邀赴會，由柯尼希陪同入场时，向热烈的欢迎者举手致答。



10-8. 中蘇友好協會第一次全國工作會議在京舉行。會議通過了繼續加強與發展友協工作等決定。



10-10. 中華人民共和國中央人民政府貿易部與德意志民主共和國臨時政府商務代表團在北京簽訂一九五一年中德貿易協定。圖中右坐者為我貿易部國外貿易司司長林海雲，站在中間的是德國外交使團團長柯尼希，左坐者為德國商務代表團團長齊勒。



10-12. 中央人民政府教育部接辦北京私立輔仁大學，使全校三千餘師生員工免於失學、失業，粉碎了天主教會藉停發經費來威脅學校教育行政的陰謀，維護了國家的教育主權。教育部長馬叙倫、副部長錢俊瑞、韋慈出席了該校的慶祝大會。



10-20. 世界民主青年聯盟代表團在中國訪問了四十天後，離京分返本國。圖為蘇聯青年代表賽米恰斯尼在北京東站向中國青年表示誠摯的謝意。



10-20. 應蘇聯列寧共產主義青年團之邀赴蘇聯訪問的中國青年訪蘇代表團於二十日離京前往蘇聯。圖為代表團團員們向歡送的群衆鼓掌致謝。



10-28. 來京參加國慶盛典的各民族代表團暨各民族文工團離京。圖為車開時，代表們向歡送者揮手告別的情形。



10-30. 出席第二屆世界保衛和平大會的中國代表團自北京啟程出國。北京市各界在車站歡送。圖為代表團團長郭沫若向歡送者揮帽答禮。